

Arrolla y mata a 6 trabajadores

Tres son hispanos y laboraban en la I-695 en Baltimore, MD

ZULMADIAZ /
WASHINGTON HISPANIC

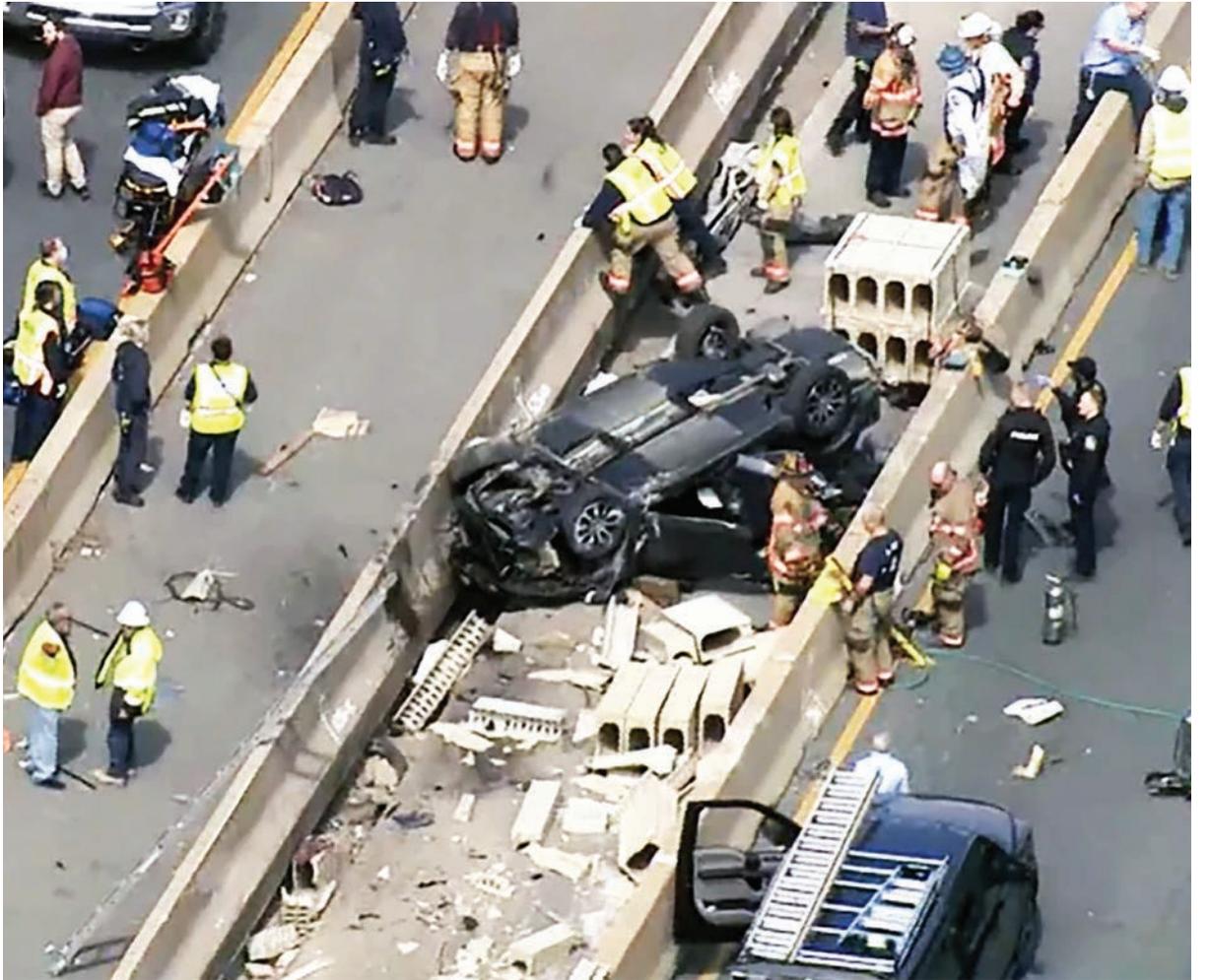
Seis trabajadores de construcción, entre ellos tres hispanos, murieron arrollados por un vehículo cuando se encontraban operando en una zona de trabajo en la carretera de circunvalación de Baltimore, en el área de Woodlawn, el miércoles 22.

El jueves, la policía estatal de Maryland identificó a las víctimas fatales: Rolando Ruiz, de 46 años, residente de Laurel; Carlos Orlando Villatoro Escobar, de 43, de Frederick; José Armando Escobar, de 52, también de Frederick; Mahlon Simmons III, de 31, de Union Bridge; Mahlon Simmons II, de 52, de Union Bridge; y Sybil Lee Dimaggio, de 46 años, de Glen Burnie.

Las investigaciones de la policía estatal de Maryland señalan que una conductora, identificada como Lisa Adrienna Lea, de 54 años, perdió el control de su automóvil y se precipitó hacia la zona de trabajo. Ella estaba sola en un sedán Acura que conducía hacia el norte por la carretera interestatal 695 cuando intentó cambiar de carril y chocó con el lado del pasajero delantero de un Volkswagen el miércoles por la tarde.

El impacto hizo que perdiera el control y su automóvil ingresó a la zona de trabajo a través de una abertura en las barreras temporales de concreto que separan el área de construcción del tráfico interestatal. El equipo de seis operarios estaba trabajando activamente en el arcén de la carretera.

Después del accidente, Lea fue llevada al Centro de Trauma del Centro Médico de la Universidad de Maryland, donde permaneció hospitalizada el jueves por la tarde, dijo la policía. El gobernador de Maryland, Wes Moore, envió sus condolencias por tuit y dijo que su "corazón está con las víctimas y las familias afectadas por el trágico accidente en la circunvalación 695 esta tarde".



Un automóvil Acura aparece en plena zona de trabajo de la carretera de circunvalación de Baltimore, donde arrolló y causó la muerte de seis trabajadores de construcción, tres de ellos hispanos, el miércoles 22. FOTO: CORTESÍA

Oficiales de seguridad del aeropuerto Reagan piden aumento y amenazan con huelga.

|| Pág. 3A

Inauguran complejo de Metro y resurge el área de New Carrollton, en Prince George's.

|| Pág. 6A

Condenan a mujer por asesinar a tiros a sus dos hijas en su apartamento en Fairfax.

|| Pág. 9A

A tres años de la pandemia, el COVID-19 deja un rastro de 7 millones de muertes.

|| Pág. 11A

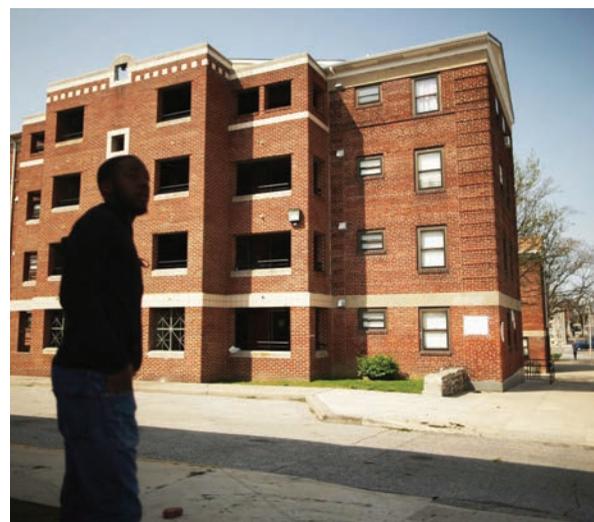
Brecha es crítica para las familias de bajos ingresos

Viviendas asequibles escasean en MD

VICTOR CAYCHO /
WASHINGTON HISPANIC

En Maryland hay solo 30 viviendas de alquiler asequibles y disponibles por cada 100 inquilinos de ingresos extremadamente bajos, revela el informe nacional de The Gap, denominado A Shortage of Affordable Homes, elaborado por The Gap y publicado el lunes por la Coalición Nacional de Vivienda de Bajos Ingresos (NLIHC) y la Red de Desarrollo Comunitario de Maryland.

Las estadísticas de Maryland muestran una brecha aun mayor que las que se registran a nivel nacio-



El déficit de viviendas asequibles es muy elevado en Maryland, y supera las estadísticas a nivel nacional, según el estudio A Shortage of Affordable Homes publicado por The Gap el lunes.

FOTO: CORTESÍA

nal, donde la escasez llega a 7.3 millones de viviendas de alquiler disponibles y asequibles. Se considera como familias de inquilinos de ingresos extremadamente bajos, a "aquellas con ingresos en o por debajo del nivel de pobreza o el 30 por ciento del ingreso medio de su área, lo que sea mayor".

A nivel nacional, hay 33 viviendas de alquiler asequibles y disponibles por cada 100 hogares de inquilinos de ingresos extremadamente bajos en todo el país.

Como resultado, el 75 por ciento en Maryland están gravemente sobrecargados por los costos de vivienda.

|| Pág. 7A

En la entrega de los Premios Evangelina Menéndez, en Nueva Jersey

Hillary Clinton hablará a Mujeres de Excelencia



Hillary Rodham Clinton, exsecretaria de Estado de Estados Unidos, en una de sus recientes actividades públicas, el 8 de marzo pasado, por el Día Internacional de la Mujer en Abu Dabi, Emiratos Árabes Unidos. Este domingo 26 será la oradora principal en la 12va. entrega anual de los Premios Evangelina Menéndez, en la Universidad Estatal Montclair, en Nueva Jersey.

FOTO: KAMRAN JEBREILI / AP

VICTOR CAYCHO /
WASHINGTON HISPANIC

La exsecretaria de Estado, Hillary Rodham Clinton, vuelve a las actividades públicas en el país y este domingo 26 será la oradora principal de la celebración anual y entrega de los Premios a la Excelencia Femenina “Evangelina Menéndez”, que se realizará en la Universidad Estatal Montclair.

La actividad fue creada como un tributo a la madre del senador Robert Menéndez, Evangelina

Menéndez, quien llegó a los Estados Unidos desde Cuba para dar a sus hijos una vida mejor.

El Premio a la Excelencia Femenina Evangelina Menéndez honra a mujeres destacadas de Nueva Jersey que han conseguido logros en el gobierno, la industria, la educación, la ciencia, las artes y muchos otros sectores y facetas de la sociedad estadounidense. Ella falleció en 2009 tras una larga y valerosa lucha contra el mal de Alzheimer.

“Es un honor para mí dar a la secretaria Hillary Clinton una calurosa bienvenida a Nueva Jersey co-

mo oradora principal de este maravilloso evento”, afirmó el senador ‘Bob’ Menéndez. “El ejemplar servicio que mi madre realizó en nuestro país ha dejado un enorme legado y la ha convertido en una pionera icónica que ha allanado el camino a millones de mujeres estadounidenses para las futuras generaciones”, añadió.

Hillary Rodham Clinton fue la 67ª secretaria de Estado de los Estados Unidos, bajo la presidencia de Barack Obama, de 2009 a 2013. Asimismo, fue senadora federal para el estado de Nueva York de 2001 a 2009 y primera dama de

la nación de 1993 a 2000 durante la presidencia de su esposo Bill Clinton. En 2016, Clinton fue la primera mujer en la historia del país en ganar la nominación de un partido político, el demócrata, para la presidencia y llegó a obtener 66 millones de votos.

En el evento de este año, que es libre y abierto al público, se premiará a mujeres destacadas de Nueva Jersey, entre ellas Debbie Walsh, Amanda Deveck-Rinear, Lourdes Cortez y Christine Girtain. Además, habrá actuaciones vocales y de danza a cargo de gru-

pos locales de mujeres.

Entre los oradores principales anteriores se encuentran, la embajadora de las Naciones Unidas, Linda Thomas-Greenfield; la vicegobernadora de Nueva Jersey, Sheila Oliver, y la primera dama de Nueva Jersey, Tammy Murphy. Entre las personas honradas en celebraciones anteriores figuran Judith Persichilli, comisionada del Departamento de Salud de Nueva Jersey; Roslyn Y. Rogers Collins, presidenta y directora general de Planned Parenthood of Metropolitan New Jersey; Teresa Ruiz, líder de la mayoría del Senado de Nueva Jersey; y la capitana Jean O’Brien, comandante de la Marina de EEUU.



CASTLE
A HOME SURPLUS COMPANY
THE CABINET & DOOR SUPERSTORE



Port & Bell
CABINETRY

ANNA WHITE 8'X10' COCINA - \$2,500

AGARRAR Y LLEVAR

DC METRO AREA
3450 Bladensburg Road
Brentwood, MD 20722
301-381-3658

BALTIMORE METRO AREA
1006 Wilso Dr,
Baltimore, MD 21223
410-936-7084

www.castlewholesalers.com/washingtonhispanic

Conrad Gaarder Escudero

ABOGADO, 30 años de experiencia



ACCIDENTES CON LESIONES PERSONALES, BANCARROTA, CASOS CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO (RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA, DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

6402 Arlington Blvd. Suite 371 Falls Church, VA (7 CORNERS) (703) 522-4122 (703) 587-6188

PRIMERA CONSULTA GRATIS

ATENDEMOS EN ESPAÑOL

Escuche por **Radio La Grande**

Los clásicos de los años 60 y 70
Más de 3,400 canciones.

radiolagrande.net

EN CAROLINA DEL NORTE
WRTG 1000 AM – Raleigh
WSRP 910 AM – Jacksonville
WLNR 1230 SM – Kinston
WGSB 1060 AM – Durham
WREV 1220 AM – Greensboro
WLLY 1350 AM – Wilson
WLLN 1370 AM – Lillington
WLLQ 1530 AM – Chapel Hill

Camilo Sesto, Raphael, Sandro, Rabito, Sabu, Nelson Ned, Marisol, Shophy, Lizzett, Yolandita Monge, Claudia, Alberto Vasquez, Enrique Guzman...

VALDEMARSOUTH TRAVEL 2022 AMERICA

valdemartravel.com



Recuerde que viajes se escribe con "V" de Valdemar

| | | |
|---------------------------|---------------------|------------------------|
| BUENOS AIRES \$879 | Honduras 390 | Guadalajara 395 |
| MONTEVIDEO \$843 | Managua 395 | Veracruz 329 |
| SANTIAGO \$619 | San Jose 420 | Leon 395 |
| ASUNCION \$795 | Caracas 879 | Los Angeles 197 |
| | Panama 380 | Miami 138 |
| | Madrid 520 | Monterrey 395 |

*Tarifas sujetas a cambio sin previo aviso. No incluyen impuestos.

ENVIAMOS DINERO A BOLIVIA, PERÚ MEXICO, ECUADOR, COLOMBIA, REPUBLICA DOMINICANA, ETC.

1010 Vermont Ave. NW Suite 100/ Wash., DC. 202-638-7385
1782 Columbia Rd., NW., Wash. DC. 202-387-9003
7676 New Hampshire Ave. Langley Park MD. 301-439-6460
474 N. Frederick Ave. , Gait. MD 301-977-2123
239 S. Broadway, Baltimore, MD 410-327-1305
6001 Leesburg Pike. Falls Church, VA 703-931-1295
2122 Forest Dr. Annapolis, MD / Tel. 301-261-8150
10 Hillcrest Dr. Frederick MD 21703 301-663-1011
1083 Ave. Larco- 202, Miraflores, Lima Perú 447.2559
3013-c Mountain Rd, Pasadena, MD 410-360-1295

| | | | |
|---------------|--------------|---------------------|--------------|
| LIMA | \$460 | SAN SALVADOR | \$368 |
| LA PAZ | \$598 | GUATEMALA | \$372 |
| BOGOTA | \$372 | MEXICO | \$278 |

SI PIENSA VIAJAR LLAME A VALDEMAR (202) 638-7385

Oficiales de seguridad demandan mejores condiciones

Advierten con huelga en aeropuerto Reagan



Trabajadores aeroportuarios se movilizaron recientemente en el aeropuerto internacional Dulles, de Virginia, para pedir salarios justos y atención de salud. Ahora apoyan a los oficiales de seguridad del aeropuerto nacional Reagan que podrían ir a la huelga. FOTO: CORTESÍA

ZULMA DIAZ/
WASHINGTON HISPANIC

Tras participar en una marcha de aeroportuarios efectuada hace dos semanas en el terminal del aeropuerto Dulles, docenas de oficiales de seguridad que laboran en el aeropuerto Reagan, votaron el lunes para autorizar una huelga, de ser necesaria, en demanda de mejores salarios y atención médica, comparables con las que reciben trabajadores que desempeñan labores similares en la región.

Se informó que mientras ellos reciben un salario mínimo de \$ 15.13 por hora y carecen de atención médica asequible, sus colegas ganan \$ 20 por hora además de atención médica pagada.

Los oficiales de seguridad no sindicalizados de la agencia Butler podrían en-

trar en huelga tan pronto como la próxima semana, señalaron en un informe de prensa.

Ellos son responsables de patrullar el aeropuerto, de revisar debajo y dentro de los vehículos que ingresan a la pista para evitar el posible ingreso de bombas y armas, y de pasar paquetes por rayos X, entre otras funciones.

Una de las oficiales de seguridad de Butler, Audrey Lewis, de 58 años, dijo a la prensa que, a pesar de tener 16 años en el trabajo, no cuenta con seguro. “Nuestra seguridad siempre está en riesgo, somos la primera línea de defensa para las puertas que conducen a la pista”, indicó.

Ellos tienen el respaldo del sindicato SEIU 32BJ, gremio que tiene unos 20 mil trabajadores en el área de DC y Baltimore, Maryland.

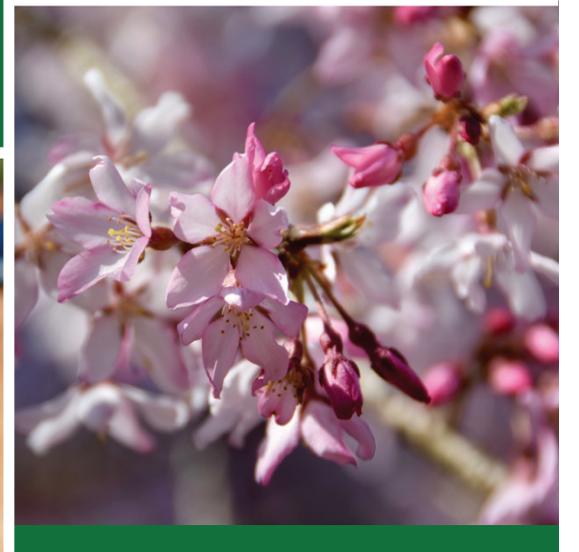
Mientras tanto, los gremios de aeropuertos en varios estados conti-

núan realizando movilizaciones, entre ellas en el Dulles de Virginia, donde marcharon junto con los delegados estatales de Vir-

ginia, Kathy Tran, Alfonso López y Paul Krizek, en demanda de permiso por enfermedad y atención médica integral, pagados por el empleador.

MONTGOMERY PARKS

DESCUBRA SU LUGAR FELIZ



■ EN MONTGOMERY

Renovarán y construirán más escuelas

REDACCIÓN/
WH

Una legislación para evitar retrasos en los proyectos de renovación y construcción de escuelas, con un aumento en la tasa del impuesto de registro de compra de viviendas, presentaron el martes 21 los miembros del consejo del condado de Montgomery, Kristin Mink y Will Jawando.

Esta iniciativa busca recaudar más de \$ 200 millones en ingresos para proyectos del sistema de escuelas públicas de Mont-

gomery durante los próximos cinco años, además de decenas de millones de dólares para proyectos de transporte y asistencia de alquiler.

Dicha legislación se enfoca en cubrir el déficit presupuestario para la construcción de escuelas y proyectos de renovación, y de esa manera evitar retrasos inminentes en múltiples proyectos largamente esperados en todo el condado.

“El impuesto de registro es, con mucho, la mayor fuente de ingresos fiscales para los proyectos de construcción y renovación de escuelas”, dijo el concejal Mink.



MontgomeryParks.org f t i @MontgomeryParks



Instalan las primeras en estación de Fort Totten

Nuevas puertas contra evasores de tarifas de Metro

VICTOR CAYCHO / WASHINGTON HISPANIC

El servicio de transporte de trenes Metro está tomando nuevas medidas para evitar las fuertes pérdidas económicas causadas por el alto número de usuarios que evade el pago de tarifas al no deslizar sus tarjetas SmartTrip.

Por esa razón, muy pronto los usuarios deberán pasar por puertas de acceso de nuevo diseño en diversas estaciones del servicio, lo que disuadirá al creciente número de evasores.

Según informaron esta semana las autoridades de Metro, entre el 1 de enero y

el 16 de marzo de este año, aproximadamente uno de cada ocho pasajeros saltó, pasó por encima o forzó las puertas de acceso a los trenes, o “acompañó” a un pasajero que acababa de usar su tarjeta SmartTrip en las puertas recientemente modernizadas.

En las últimas semanas, Metro ha estado experimentando con una barrera de nuevo diseño para hacer frente a la evasión de tarifas.

En la estación de Fort Totten, Metro se han probado dos nuevas puertas, más altas que las anteriores, de cuatro pies de altura, que se asemejan a las puertas batientes de un salón, las que se adaptaron a los gabinetes actuales de la

puerta de entrada.

Las nuevas puertas laminadas de color naranja, con tapas de plástico transparente y que se extienden aproximadamente un pie de longitud por encima de los gabinetes de la puerta de entrada, no permiten que un evasor de tarifas agarre el montante y se propulse sobre la barrera.

“Las observaciones demostraron un cambio inmediato en el comportamiento de los clientes y se redujeron las entradas sin pagar en esas puertas”, según un resumen proporcionado a la Junta de Metro. “Mientras tanto, los saltos y los pasos continuos continuaron en las puertas antiguas, aún no reacondicionadas”, indicó



Estas son las nuevas puertas contra los evasores de tarifas que el servicio Metro instala en la estación de Fort Totten y que continuará en otras 9 estaciones en su primera fase.

FOTO: CORTESÍA

el documento.

Un carril de tarifa típico tendrá una puerta, pero también habrá carriles más anchos con dos puertas para brindar más acceso y cumplir con la legislación que protege a las personas discapacitadas.

El servicio Metro completará a corto plazo la novedosa instalación en todas las puertas de entrada de Fort Totten. Luego modernizará nueve estaciones más en la primera fase del proyecto, mientras continúa recibiendo comentarios de los pasajeros sobre la experiencia. Esas

estaciones son: Addison Road, Bethesda, Congress Heights, Court House, Federal Center SW, Mt. Vernon Square, Pentagon City, Vienna y Wheaton.

La agencia proyecta que la modernización de todo el sistema costará aproximadamente de \$35 a \$40 millones y espera que las nuevas puertas estén instaladas en todas las estaciones en aproximadamente 15 meses.

Cifras de evasión

Por primera vez, Metro publicó el lunes números detallados sobre la evasión

de tarifas en el servicio.

■ De lunes a viernes hasta la semana pasada, Metro dice que los pasajeros de trenes han realizado un promedio de 321,000 viajes por día.

■ De ese total, 40,000 viajes por día no se pagaron con una tarjeta SmartTrip.

■ Incluyendo los fines de semana, entre el 1 de enero y el 16 de marzo de este año, varios millones de viajes fueron “entradas sin grifo”.

■ Metro dice que tomará alrededor de 15 meses instalar las nuevas puertas en cada estación.



CASTLE
A HOME SURPLUS COMPANY
THE CABINET & DOOR SUPERSTORE

DC METRO AREA
3450 Bladensburg Road
Brentwood, MD 20722
301-381-3658

BALTIMORE METRO AREA
1006 Wilso Dr.
Baltimore, MD 21223
410-936-7084



GABINETES PARA AGARRAR Y LLEVAR

No vuelvas a esperar por tus armarios. VÉALO, CÓMPRELO Y LLÉVELO A CASA HOY MISMO.



ANNA WHITE 8'X10' COCINA - **\$2,500**
AGARRAR Y LLEVAR



GLENWOOD 8'X10' COCINA - **\$1,371**
AGARRAR Y LLEVAR

Visite el DMV-S **MÁS GRANDE** supertienda de gabinetes con **20.000** reunidos gabinetes en nuestros edificios.

www.castlewholesalers.com/washingtonhispanic



ANNA GRAY 8'X10' COCINA - **\$2,533**
AGARRAR Y LLEVAR

Todas las líneas de gabinetes de cocina a continuación están MONTADAS y listas para llevarse a casa hoy.

Cocina Kompact Chadwood • Cocina Kompact DBlanco • Legado Plymouth Espresso Arce Legado Camden Cabernet • Niebla metropolitana de Fabuwood • Escarcha del metro de Fabuwood Sunnywood Sanibel • Escarcha distintiva de Fabuwood • Horizonte de la galaxia de Fabuwood Gran refugio de Sunnywood • Colina de la coctelera de Sunnywood • Sunnywood Grayson Sunnywood Riley • Wolf Dartmouth Losa Blanca

■ PARA LOS VIAJES EN RUTAS POPULARES

Amtrak anuncia tarifas nocturnas económicas

REDACCIÓN / WASHINGTON HISPANIC

Los usuarios noctámbulos (o los más madrugadores) ahora pagarán menos para viajar en los trenes del servicio Amtrak.

La compañía anunció esta semana una lista de tarifas de tren que varían de \$5 a \$20 para rutas que se cubren entre las 7 p.m. y 5 a.m. en líneas selectas al Noreste del país.

Las rutas más baratas darán servicio a estaciones en su Corredor Noreste, como Nueva York, Washington DC, Baltimore, Filadelfia y otras ciudades.

El pasaje de un tren nocturno de Nueva York a Newark, en Nueva Jersey, por ejemplo, costará tan solo \$5.



Atractivas tarifas para pasajeros noctámbulos o madrugadores ha establecido el servicio de trenes Amtrak en su ruta Noreste.

FOTO: CORTESÍA

Los descuentos están dirigidos a “viajeros que regresan de conciertos, obras de teatro, eventos deportivos o aquellos que prefieren salidas más tarde o más temprano”, escribió la compañía en un comunicado el lunes.

El nuevo nivel de precios nocturno podría aliviar parte de la presión de los costos sobre los viajeros que continúan gastando incluso cuando la inflación aprieta sus billeteras.

Las reservas de vuelos, por ejemplo, se han mantenido sólidas ya que los consumidores valoran aún más los viajes después de la pausa originada por la pandemia.

La ruta Noreste de Amtrak en particular se ha vuelto más costosa en el último año, a veces incluso superando los boletos de avión, ya que el corredor es popular entre los viajeros y conecta las principales ciudades de la región.

20  23

¡Compra tus boletos ya!

| February | |
|---|---|
|  | SATURDAY FEB. 25 - 7:30PM VS. TORONTO FC |
| March | |
|  | SATURDAY MAR. 11 - 7:30PM VS. ORLANDO CITY SC |
|  | SATURDAY MAR. 25 - 7:30PM VS. NEW ENGLAND REVOLUTION |
| April | |
|  | SATURDAY APR. 8 - 7:30PM VS. COLUMBUS CREW |
|  | SATURDAY APR. 29 - 7:30PM VS. CHARLOTTE FC |
| May | |
|  | SATURDAY MAY 13 - 7:30PM VS. NASHVILLE SC |
|  | SATURDAY MAY 20 - 7:30PM VS. LA GALAXY |
|  | WEDNESDAY MAY 31 - 7:30PM VS. CF MONTRÉAL |
| June | |
|  | SATURDAY JUN. 17 - 7:30PM VS. REAL SALT LAKE |

|  | SATURDAY JUN. 24 - 7:30PM VS. FC CINCINNATI |
|---|--|
| July | |
|  | SATURDAY JUL. 8 - 7:30PM VS. INTER MIAMI CF |
| August | |
|  | SATURDAY AUG. 26 - 7:30PM VS. PHILADELPHIA UNION |
| September | |
|  | SATURDAY SEP. 2 - 7:30PM VS. CHICAGO FIRE FC |
|  | SATURDAY SEP. 9 - 7:30PM VS. SAN JOSE EARTHQUAKES |
|  | WEDNESDAY SEP. 20 - 7:30PM VS. ATLANTA UNITED FC |
|  | SATURDAY SEP. 23 - 7:30PM VS. NEW YORK RED BULLS |
| October | |
|  | SATURDAY OCT. 7 - 7:30PM VS. NEW YORK CITY FC |

[DCUNITED.COM/TICKETS](https://dcunited.com/tickets)



Time zone set to EST.
Schedule subject to change.

 @dcunited



Inauguran nueva sede de Metro y presentan futuro complejo de viviendas

Resurge el área de New Carrollton en Prince George's

ZULMA DIAZ/
WASHINGTON HISPANIC

Líderes políticos de Maryland y empleados de Metro se reunieron el miércoles para la inauguración de la nueva sede del servicio de transportes Metro en Maryland, que albergará a unos 1,200 trabajadores, así como para contemplar los avances de un enorme complejo de apartamentos que está a unos meses de ponerse al servicio de la comunidad.

“Lo que está sucediendo aquí es solo una continuación del éxito”, dijo el gobernador Wes Moore,

quien reconoció a la ejecutiva del condado, Angela Alsobrooks, diciendo entre aplausos que “todo lo que haces es ganar”.

La apertura de este nuevo edificio de oficinas ayuda a Metro a consolidarse “con un edificio mejor y más asequible”, destacó el gerente general de Metro, Randy Clarke.

“La última vez que estuve aquí, había la mitad de los edificios en construcción”, dijo, haciendo notar el progreso que han logrado otros proyectos en el área de New Carrollton.

“Probablemente solo faltan cinco años para que miles de personas interactúen en un par de cuadras

alrededor de uno de los mejores centros regionales de tránsito de Estados Unidos”, aseveró Clarke. “Quiero decir que están sucediendo muchas cosas en New Carrollton. Esto tiene la oportunidad de ser simplemente un centro de movilidad increíble para esta región”.

Entre los aproximadamente 1,200 empleados que trabajarán en la nueva sede se encuentra el personal administrativo de la Policía de Tránsito de Metro, así como de los centros de llamadas de Metro Access, y los encargados del estacionamiento y de atención al cliente.

Moore describió al centro de desarrollo como un



El gobernador de Maryland, Wes Moore, la ejecutiva de Prince George's, junto con líderes políticos y comunitarios del estado, cortan la cinta inaugurando la nueva sede de oficinas de Metro en New Carrollton, el miércoles.

FOTOS: PATRICK SIEBERT / WMATA

complejo más grande que solo algunas oficinas y apartamentos nuevos.

“No se trata solo de cómo llevamos a las personas a la oportunidad, sino de cómo llevamos las oportunidades a las personas”, dijo el gobernador.

“Tenemos la capacidad de atraer a personas que no

solo pueden vivir aquí, sino también trabajar aquí, asegurarnos de que también puedan comprar y tener todas las comodidades que hemos buscado durante tanto tiempo”, dijo por su parte la ejecutiva Alsobrooks.

“Va a entrar Amtrak y MARC. Por supuesto, va a entrar Metro, y este se-

rará el enlace también con la Línea Púrpura”, destacó el senador Chris Van Hollen. Añadió que miles de nuevos empleos están en camino de mudarse a esta área.

“Estamos en movimiento”, concluyó Van Hollen. “Es otro ejemplo de cómo el condado de Prince George's está en movimiento”.

■ POR 6.8 MIL MILLONES DE DÓLARES, ANUNCIA EJECUTIVO ELRICH

Presupuesto record presenta Montgomery

REDACCIÓN/
WASHINGTON
HISPANIC

El ejecutivo del condado de Montgomery, Marc Elrich, anunció un presupuesto operativo de \$6.8 mil millones para el año fiscal 2024, que incluye un aumento de 10 centavos en la tasa del impuesto a la propiedad exclusivamente para financiar los proyectos solicitados por el sistema de escuelas públicas de esta jurisdicción de Maryland.

Esa cifra representa un aumento del 7.7 por ciento del presupuesto de todos los fondos aprobado en 2023. El presupuesto recomendado para el año fiscal 2024 refleja un nivel récord en inversiones significativas para las escuelas públicas del condado (MCPS) y el Montgomery College, así como para viviendas asequibles, desarrollo económico, seguridad pública y esfuerzos para combatir el cambio climático.

El presupuesto reco-



Marc Elrich, ejecutivo del condado de Montgomery, da a conocer el presupuesto operativo para 2024. FOTO: CORTESÍA

mendado será revisado por el Consejo del Condado durante los próximos dos meses, con el objetivo de que entre en vigor el 1 de julio.

“Si bien los fondos federales para ayudar a los residentes afectados por la pandemia han llegado a su fin, la necesidad de servicios y asistencia sigue siendo grande”, afirmó Elrich.

Explicó que los gastos del condado son más altos “porque elegimos continuar financiando programas que apoyan a los

residentes necesitados para estabilizar sus vidas mientras enfrentan las realidades del mercado laboral altamente competitivo y la tremenda inflación”.

El ejecutivo del condado dijo que debido a la solidez de la economía local y complementada por la ayuda recibida de los gobiernos estatal y federal, los flujos de ingresos del condado han superado sustancialmente las proyecciones de ingresos “fiscalmente prudentes” del condado para los años fiscales 2022 y 2023.

El presupuesto cumple con la solicitud de la Junta de Educación, “que alcanza un récord de \$296 millones por encima de los fondos proporcionados en el año fiscal 2023”, destacó Elrich.

“Los fondos son necesarios para contratar y retener educadores, maestros y otro personal escolar esencial destacados, así como para abordar el aumento en la inscripción en educación especial y mejorar el rendimiento de los estudiantes”, dijo finalmente.

PAGOS MENSUALES DE SSI PARA NECESIDADES BÁSICAS



Vea si tiene derecho a Seguridad de Ingreso Suplementario.

SeguroSocial.gov/SSI
1-800-772-1213



SSI es para personas con ingresos y recursos limitados, que tienen 65 años o más, o adultos o niños con una incapacidad o ceguera. Ofrecemos servicios de intérprete gratis.



Producido con fondos de los contribuyentes de los EE. UU.

Brecha es crítica en MD, en especial para los de bajos ingresos

Enorme escasez de viviendas para rentas asequibles

Hay un déficit de 7,3 millones de viviendas al alcance de familias más necesitadas en el país.

VICTOR CAYCHO/
WASHINGTON HISPANIC

En Maryland hay solo 30 viviendas de alquiler asequibles y disponibles por cada 100 inquilinos de ingresos extremadamente bajos, según revela el informe nacional de The Gap, titulado Una escasez de viviendas asequibles (A Shortage of Affordable Homes), publicado el lunes por la Coalición Nacional de Vivienda de Bajos Ingresos (NLIHC) y la Red de Desarrollo Comunitario de Maryland.

Las estadísticas de Ma-

ryland muestran una brecha aun mayor que a nivel nacional, donde la escasez llega a 7,3 millones de viviendas de alquiler disponibles y asequibles para familias de inquilinos de ingresos extremadamente bajos, es decir, "aquellos con ingresos en o por debajo del nivel de pobreza o el 30 por ciento del ingreso medio de su área, lo que sea mayor".

A nivel nacional, hay 33 viviendas de alquiler asequibles y disponibles por cada 100 hogares de inquilinos de ingresos extremadamente bajos en todo el país.

Como resultado, el 72 por ciento de las familias arrendatarias más pobres

a nivel nacional y el 75 por ciento en Maryland están gravemente sobrecargados por los costos de vivienda.

Esto significa que esas familias gastan más de la mitad de sus ingresos en vivienda y les queda poco para otras necesidades básicas.

"La escasez de viviendas asequibles y disponibles para nuestros residentes más vulnerables es extremadamente alarmante, más aún ahora que enfrentamos inminentes recortes de fondos federales y más restricciones en los programas de vivienda asequible", afirmó Claudia Wilson Randall, directora ejecutiva de la Red de Desarrollo Comunitario



El déficit de viviendas asequibles es astronómico en Maryland, y supera las estadísticas a nivel nacional, según el estudio A Shortage of Affordable Homes publicado por The Gap el lunes.

FOTOS: CORTESÍA

de Maryland.

"En un mercado de alquiler cada vez más limitado -añadió-, estos programas son fundamentales para garantizar que los habitantes de Maryland tengan acceso a lugares asequibles para vivir". En este sentido, instó a los líderes estatales "a prestar atención a esta llamada de alerta".

Otros hallazgos del informe son:

■ Entre los jefes de hogar arrendatarios de ingresos extremadamente bajos a nivel nacional, el 30 por

ciento son personas mayores, el 18 por ciento tiene una discapacidad y el 35 por ciento está en la fuerza laboral, según el informe.

■ Muchos otros están matriculados en la escuela o cuidando a un niño pequeño o a un miembro del hogar con discapacidad.

■ El informe define a los hogares con ingresos extremadamente bajos como "aquellos con ingresos iguales o inferiores a la pauta federal de pobreza o el 30 por ciento del ingreso medio del área, lo que sea mayor".

El nuevo informe encuentra que las repercusiones económicas de la pandemia de COVID-19, seguidas de aumentos significativos en los alquileres, afectaron drásticamente la oferta de viviendas de alquiler asequibles y disponibles, a nivel nacional, en los últimos años.

"A medida que los hogares perdían ingresos y aumentaban los precios de los alquileres, aumentaba el número de hogares de ingresos extremadamente bajos, mientras que se reducía el número de unidades asequibles para ellos", explicó el informe.

Anuncia marca estatal con fábrica Cívica Rx

California busca producir insulina que sea asequible

MICHAEL R. BLOOD
DOWNEY,
CALIFORNIA/AP

Las autoridades de California y un fabricante de medicamentos genéricos anunciaron el sábado una asociación de 10 años para producir insulina asequible de marca estatal que esperan que compita con los productores de larga data y cause que bajen los precios de un medicamento usado por millones de estadounidenses.

No se prevé que el producto llegue a los estantes de las tiendas hasta al menos el próximo año, y por ahora resulta difícil predecir qué efecto tendrá en un mercado de antemano sacudido por el cambio. A principios de esta semana, otro importante fabricante de insulina prometió fuertes recortes de precios ante la presión sobre los fabricantes de medicamentos y las asegu-



El gobernador de California, Gavin Newsom (a la izquierda), habla sobre los actuales precios elevados de la insulina.

FOTO: DAMIAN DOVARGANES / AP

radoras para reducir el costo del medicamento.

El gobernador demócrata Gavin Newsom dijo que esperaba que el surgimiento de California como fabricante de insulina provoque el colapso de los precios. Estudios muestran que los precios del medicamento se han más que triplicado en las últimas dos décadas.

"Tenemos la intención de hacer esto para perturbar el mercado", comentó Newsom en una ceremonia

en que anunció el pacto, en un almacén farmacéutico cerca de Los Ángeles. Lo llamó "algo que cambia la situación" para alrededor de 8 millones de estadounidenses que usan insulina para tratar la diabetes.

No obstante, aún hay muchas preguntas. El estado y su socio, la organización sin fines de lucro Cívica, aún tienen que crear una planta de fabricación en California. Se necesitarán aprobaciones regulatorias.

Newsom dijo que un vial de 10 mililitros de insulina de marca estatal se vendería por 30 dólares, pero es posible que los competidores reduzcan sus precios y rebajen el producto estatal.

Hace apenas unos días, el presidente Joe Biden dijo que su gobierno se enfocó "intensamente" en reducir los costos de atención médica, lo que incluye presionar a las compañías farmacéuticas para que bajen los costos de la insulina. La ley promulgada el año pasado limitó los copagos de insulina a 35 dólares por mes para quienes cuenten con el Medicare. Biden ha propuesto extender ese límite a todos los estadounidenses.

Novo Nordisk indicó el martes que reducirá algunos de sus precios de insulina en Estados Unidos hasta un 75% a partir del próximo año. El anuncio se produce menos de dos semanas después que su rival Eli Lilly informó que bajará algunos de sus precios en un 70% o más este año.

Secuela del COVID

Embellezca su figura

CUIDADO DE LAS VENAS VARICOSAS
• Tratamiento con Láser, Cuidado de la piel, Tratamos Acné, Eliminación de vellos, inyección de botox, cirugía a rayo láser

ESCULTOR DE CUERPO CON O SIN CIRUJÍA
• Remueve tatuaje • Remueve grasa no deseada • Liposucción bajo anestesia local o reducción de grasa en láser • Celulitis

Cirujía cosmética vaginal (para mejorar su vida sexual)
Rejuvenecimiento vaginal.

FINANCIAMIENTO DISPONIBLE

Dianna Yan, M.D.
American Academy of Cosmetic Surgery

Maryland
8909 Shady Grove Ct. • Gaithersburg, MD 20877
301-963-3669

Virginia
8622B Lee Highway • Fairfax, VA 22031
703-876-6200

25% de descuento en tratamientos de botox, relleno facial, venas y reducción de grasa sin cirugía

Oficinas Legales

KIRK RANKIN & ASOCIADOS

Accidentes | *Preocupados por su estatus inmigratorio?*
Inmigración | *Tiene orden de deportación o caso criminal?*
Bancarrota | *Todavía existen oportunidades para obtener la residencia*

LLAMENOS HOY

WWW.KIRKRANKIN.COM PARQUEO GRATIS HABLAMOS ESPAÑOL

| | |
|---|---|
| OFICINA VIRGINIA 6231 Leesburg Pike, Suite 106 Falls Church, VA 22044 703-532-2700 | OFICINA MARYLAND 11002 Veirs Mill Rd, Ste. 600, Wheaton, MD 20902 301-933-4648 |
|---|---|

Al parecer se acerca el fin de agresivas alzas

Aumentan tasas de interés en un cuarto de punto

CHRISTOPHER RUGABER/AP

La Reserva Federal (Fed) extendió el miércoles su lucha contra la inflación al aumentar su tasa de interés referencial en un cuarto de punto, pese a temores de que tasas más altas podrían agravar la turbulencia en el sistema bancario.

“El sistema bancario de Estados Unidos es sano y resiliente”, declaró el banco central estadounidense en un comunicado después de su reunión de dos días. Esa opinión fue corroborada por Jerome Powell, presidente de la junta de la Fed, el mismo día en conferencia de prensa.

Al mismo tiempo, la institución advirtió que la turbulencia financiera a raíz del colapso de dos bancos en Estados Unidos “probablemente tendrá como resultado condicio-

nes más estrictas para el crédito” y “pesará sobre la actividad económica, las contrataciones y la inflación”.

El banco central también dio a entender que probablemente está acercándose al fin de sus agresivos aumentos de las tasas de interés. En su declaración, la institución borró lenguaje que estaba en declaraciones previas y que apuntaba a posibles alzas en reuniones venideras.

El texto ahora dice “algún tipo de ajuste de políticas podría ser apropiado”, términos más suaves que en ocasiones anteriores.

En una serie de proyecciones económicas trimestrales, funcionarios de la Fed vaticinaron que tendrán que aumentar la tasa de interés referencial solo una vez más con respecto al nuevo nivel fijado el miércoles de entre 4,0% y 5,1%. Ese es el mismo máximo que los funcionarios habían proyectado en diciembre.

El nuevo aumento de las tasas sugiere que el titular de la Fed, Jerome Powell, se siente confiado de que la entidad puede encarar el desafío doble de domar la inflación por medio de aumentos de las tasas de interés y al mismo tiempo calmar la turbulencia en el sector bancario por medio de programas de préstamos de emergencia y la decisión del gobierno federal de garantizar los depósitos no asegurados en dos bancos colapsados.

La decisión del banco central en cuanto a que está a la vista el fin de sus aumentos de tasas podría también calmar a los mercados financieros, que todavía están digiriendo las consecuencias de las tribulaciones en el sector bancario y la compra del banco suizo Credit Suisse por su rival UBS.

Cambio de dirección

La tasa referencial de la Fed está ahora en su punto más alto en 16 años. Este nivel probablemente encajeará distintos tipos de



El presidente de la Junta de la Reserva Federal, Jerome Powell, explica la reciente alza de la tasa de interés, durante una conferencia de prensa en la sede de la Fed, el miércoles 22, en Washington. La Fed enfrenta el desafío de domar la inflación en medio de la turbulencia causada por el colapso de dos bancos en EEUU. FOTO: ALEX BRANDON / AP

préstamos, como hipotecas, préstamos automovilísticos, tarjetas de crédito y créditos para empresas. Además, la serie de aumentos de las tasas ha intensificado el temor de una recesión.

La nueva decisión de

la Fed, tomada tras dos días de reuniones, refleja un abrupto cambio de dirección. Hace unos días, Powell le dijo a una comisión del Senado que el banco central estaba considerando aumentar las tasas a un margen mayor,

de medio punto porcentual. En ese entonces, las contrataciones y el gasto de los consumidores habían aumentado más de lo esperado, y las cifras de inflación resultaron ser más altas que las reportadas.

■ GIGANTE TECNOLÓGICA OPTA POR SER MÁS EFICIENTE

Amazon despedirá a otros 9.000 empleados

HALELUYA HADERO, NUEVA YORK/AP

Amazon eliminará otros 9.000 empleos en las próximas semanas, anunció el lunes el director general, Andy Jassy, en un memorándum enviado al personal.

Sería la segunda mayor ronda de despidos en la historia de la compañía, además de los 18.000 anunciados en enero.

Jassy dijo que, dada la incertidumbre económica y la “incertidumbre que existe en el futuro cercano”, la compañía ha optado por ser más eficiente.

Las empresas tecnológicas han anunciado decenas de miles de recortes de empleos este año, luego de aumentar sus nóminas durante la pandemia.

En el mensaje, Jassy indicó que la decisión se tomó después de la

segunda fase del proceso de planificación anual de la compañía que concluyó este mes. Añadió que Amazon seguirá contratando en algunas áreas estratégicas.

“Algunos preguntarán por qué no anunciamos estos recortes cuando dimos a conocer los otros hace un par de meses. La respuesta corta es que no todos los equipos habían terminado sus análisis a fines del otoño; y en vez de hacer estas evaluaciones apresuradamente, sin el cuidado debido, decidimos compartir estas decisiones tan pronto fueron tomadas para que la gente tenga la información lo más rápido posible”, indicó el CEO.

Los despidos anunciados el lunes afectarán áreas rentables para la compañía, incluida su unidad en la nube AWS y su floreciente negocio de publicidad. También habrá despidos en la plataforma de juegos

Twitch y en PXT, encargada de recursos humanos y otras funciones.

Los recortes anteriores también afectaron a PXT, la división de tiendas de la empresa, que abarca su negocio de comercio electrónico, además de las tiendas físicas como Amazon Fresh y Amazon Go, y otros departamentos como el que dirige la asistente virtual Alexa.

Al igual que otras empresas de tecnología, como Meta, dueña de Facebook, y Alphabet, propietaria de Google, Amazon aumentó la contratación durante la pandemia para satisfacer la demanda de los clientes confinados en sus hogares.

La fuerza laboral de Amazon, en almacenes y oficinas, se duplicó a más de 1,6 millones de personas en aproximadamente dos años. Pero la demanda se desaceleró cuando se calmó lo peor de la pandemia.

Elliot & Chatain PLLC

Buscas ayuda en Español
¡Llama ahora!

Abogados serios que te ofrecen
guía y orientación legal
en tus problemas de Inmigración

La primera consulta es gratis
Se habla español.



Email: FChatain@elliotchatain.com

202 431 0092

Sentencia se frustró el jueves por gritos de la acusada argentina

Condenan a mujer que mató a tiros a sus dos hijas en Fairfax

ZULMA DIAZ/AP

Un caso dramático y a la vez escalofriante, en el que brotaron las lágrimas y gritos de una mujer acusada de asesinar a sus dos hijas hace cinco años en su apartamento de McLean, en Virginia, y en el que también lloraban los miembros del jurado que se aprestaban a sentenciarla, se vivió en una sala de la corte del condado de Fairfax la tarde del jueves.

La acusada, Verónica Youngblood, de nacionalidad argentina, tuvo que ser desalojada por la fuerza y la

audiencia fue suspendida hasta el viernes 24 por decisión del juez. Ella debe recibir una sentencia de entre 20 años de prisión y cadena perpetua por cada una de las víctimas, aunque el fiscal acusador ha pedido una sentencia de dos cadenas perpetuas.

El miércoles, la mujer de 37 años fue declarada culpable y condenada por dos cargos de asesinato en primer grado de sus dos hijas, Sharon Castro, de 15 años, y Brooklynn Youngblood, de 5 años, perpetrado el 5 de agosto de 2018.

La madre admitió que disparó fatalmente a sus hijas, pero se declaró inocente por demencia. Los miembros

del jurado también la encontraron culpable de dos cargos de delito grave por uso de armas de fuego.

El veredicto del miércoles se produjo después de un día de deliberación y casi dos semanas de juicio, presidido por el juez del condado de Fairfax, Randy Bellows. Los 12 miembros del jurado escucharon el testimonio de los socorristas, los profesionales de la salud mental y los investigadores asignados al caso.

La hermana, el exmarido y el exnovio de Verónica Youngblood también testificaron sobre los acontecimientos que condujeron a los tiroteos.

Los fiscales pidieron de-

clararla culpable de asesinar metódicamente a sus hijas en su apartamento localizado en 1519 Lincoln Circle.

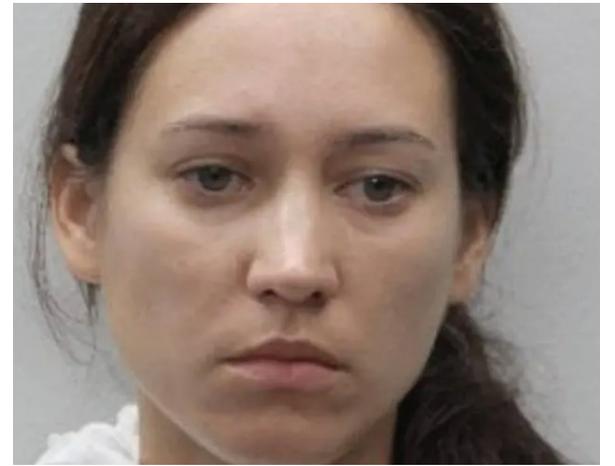
El juez Kelsey Gill dijo que Youngblood compró una pistola nueve días antes del tiroteo con el propósito de matar a sus hijas y que previamente les dio unos somníferos para que estuvieran indefensas cuando les disparara.

Brooklynn murió en la escena por una herida de bala en la cabeza. Sharon recibió un disparo en la espalda y otro en el pecho, pero pudo llamar al 911 y decirles a los socorristas que su madre le había disparado. La llevaron al hospital, donde murió más tarde.

Gill dijo que Verónica Youngblood mató a sus hijas para vengarse de su exesposo, quien planeaba mudarse a Missouri con su hija Brooklynn dos días antes de los asesinatos.

La sentencia

El jueves, la madre de 37 años volvió a la corte para la fase de penalización y sentencia de su juicio, pero finalmente tuvo que ser sacada de la sala después de



Verónica Youngblood, de 37 años, fue condenada el miércoles por el asesinato de sus dos menores hijas, pero su sentencia se postergó hasta este viernes por sus gritos y comportamiento destemplado en el tribunal al final de la tarde del jueves.

FOTO: POLICÍA DE FAIRFAX

que saltó y comenzó a gritar a los fiscales.

“¡No no no!” Youngblood gritó, mientras los agentes la sacaban de la sala del tribunal. Siguió gritando desde el calabozo mientras el juez despejaba la habitación.

El asistente del condado de Fairfax, Kelsey Gill, acababa de reiterarle al jurado que Youngblood es una asesina, no una víctima. Fue entonces cuando Youngblood se levantó de un salto y corrió al final de la sala del tribunal. Un oficial la inmovilizó mientras ella seguía gritando.

En los argumentos finales, la defensora pública del condado de Fairfax, Dawn

Butorac, dijo que Verónica Youngblood, creció en Argentina en la pobreza.

La acusada habló de cómo su propia madre y su padre la golpearon hasta que no pudo caminar cuando era niña. Su padre, dijo Youngblood, la golpeaba todos los días con un cinturón, un palo de escoba y una rama. Ella dijo que su abuelo abusó sexualmente de ella repetidamente cuando era niña.

Al final, el juez envió a los miembros del jurado a casa por la noche después del arrebato de Verónica Youngblood. Su defensor público espera que la cárcel la ponga bajo vigilancia contra suicidios, al menos durante la noche.

Reemplaza a John Falcicchio

Keith Anderson es el nuevo vicealcalde de DC

REDACCIÓN/
WASHINGTON HISPANIC

El exdirector del Departamento de Servicios Generales de DC, Keith Anderson, fue nombrado el lunes vicealcalde interino para Planificación y Desarrollo Económico, en reemplazo de John Falcicchio, que desempeñó ese cargo desde 2019.

Asimismo, la exadministradora de la ciudad, Lindsey Parker, fue nombrada jefa de personal. Ha estado en la administración desde 2015 y se desempeñó como directora de tecnología desde 2019 y administradora adjunta de la ciudad desde 2022.

Los cambios se dieron a conocer en un comunicado.

El lunes, la alcaldesa de DC Muriel Bowser anunció que su oficina inició una investigación sobre Falcicchio, mientras que las abogadas de una empleada que trabaja para el Distrito afirmaron haber iniciado una investigación que compromete a Falcicchio y que está relacionada con “acusaciones de acoso”.

“Representamos a una empleada del Distrito de Columbia que se presentó para denunciar acusaciones de acoso por parte del exjefe de personal y vicealcalde de Planificación y Desarrollo Económico, John Falcicchio”, dijo la declaración de las abogadas Debra S. Katz y Kayla Morin.

En una conferencia de prensa el lunes, Muriel Bowser dijo que un abogado de la Oficina de Asesoría Legal de la Alcaldía la alertó a fines de la semana pasada sobre una acusación que involucraba a Falcicchio, quien también se desempeñó como jefe de personal de Bowser.

Al llamarlo un “asunto sensible con preocupaciones de privacidad”, la alcaldesa se negó a proporcionar detalles sobre cualquier presunta irregularidad por parte de Falcicchio y dijo que las “circunstancias de su partida me llevaron a iniciar una investigación”.

Advirtió que la investigación, que está siendo llevada a cabo por la oficina legal de la alcaldesa, no involucra irregularidades financieras. Dijo que es posible que no se hagan públicos los hallazgos relacionados con la investigación.

La noticia de la partida de Falcicchio se anunció el viernes por la tarde en un comunicado de prensa enviado por la oficina del alcalde que enumeraba sus nuevos nombramientos para servir jefa de personal y vicealcalde de Desarrollo Económico, los dos roles que desempeñaba Falcicchio.

Falcicchio se desempeñó como teniente de alcalde de planificación y desarrollo económico desde 2019 y como jefe de personal de Bowser desde 2014.



John Falcicchio dejó repentinamente el cargo de vicealcalde de Desarrollo Económico que venía ejerciendo desde 2019.

FOTO: CORTESÍA



Si necesita seguro de automovil en Maryland y Washington DC, nosotros le ofrecemos:

- Cobertura Inmediata
- Mínimo Pago Inicial
- Facilidades de Pago Mensuales
- Asistencia en la Obtención de su título y placas
- Seguros Comerciales, Casas,
- Diplomáticos, Motociclistas.



Seguros

Member
Travelers
Group

**Silvia
Caceres
Díaz**
Agente Broker
de Seguros

Telf.
(301) 593-868310016-B
Colesville Rd.
Silver Spring,
MD 20901
Four Corners

Urgen medidas de protección para muchas especies

Se agudiza peligro de extinción de la mariposa monarca

MARÍA ELENA ROSSEL / COLABORADORA

LANOTA

■ **El hábitat** de reproducción de la población de la mariposa monarca occidental cubre siete estados: Arizona, California, Idaho, Nevada, Oregón, Utah y Washington. El mayor número de monarcas pasa el invierno en cientos de arboledas boscosas a lo largo de la costa de California.

La continua disminución de la población de la mariposa monarca oriental se agudizó este año, es una clara evidencia de la urgencia de inversión en iniciativas de conservación y la necesidad de una legislación para la protección de esta especie. Los últimos resultados del estudio anual de población de las monarcas orientales, elaborado por World Wildlife Fund-México, demuestran que esa especie ocupó aproximadamente 2.1 hectáreas de bosques durante el invierno de 2022-23. Esto refleja una disminución de aproximadamente 22 por ciento en comparación al invierno de 2021-22, cuando las monarcas ocuparon 2.8 hectáreas.

“La mariposa monarca es una especie centinela, que refleja la condición de muchas otras poblaciones de la vida silvestre, especialmente los polinizadores. Aunque las poblaciones de la monarca fluctúan anualmente debido a las condiciones climáticas, la

tendencia a largo plazo de esta mariposa muestra una trayectoria en serio declive”, dijo la Dra. Rebeca Quiñonez-Piñón, estratega jefe de recuperación de la monarca, de National Wildlife Federation. El promedio real de la población de esa especie a lo largo de cinco años, de 2018 hasta 2022, es menos del 50 por ciento de la meta de recuperación de seis hectáreas, establecida en la Estrategia de Conservación de la Mariposa Monarca de América Central.

“Estos números en disminución, son una señal

de advertencia que no se puede ignorar”, dijo Quiñonez-Piñón.

La fragmentación y pérdida del hábitat de la monarca, son las principales amenazas para esta especie, según los expertos, quienes estiman que el cambio climático está avanzando las áreas de reproducción, los hábitats de escala migratoria y las áreas de hibernación de la monarca.

“Para salvaguardar a las monarcas, debemos trabajar para restaurar su hábitat, plantando especies hospederas y plantas nativas de néctar”, sostuvo Quiñonez-Piñón.

Las recomendaciones

Para lograr la recuperación de la monarca oriental, se necesita una continua inversión pública y privada, además de legislación para su conservación.

Los expertos insisten que el proyecto de ley de recuperación de la vida silvestre de Estados Unidos, Recovering America's Wildlife Act, presentado por el senador demócrata Jeff Merkley, de Oregón, así como la ley Monarch Act, tienen como objetivo apoyar a especies en peligro, como la mariposa monarca y muchos otros polinizadores, antes de que se requieran medidas más costosas.

Estas son algunas recomendaciones para ayudar a la protección y conservación de la mariposa monarca oriental:

- Hacer jardinería para la vida silvestre, que incluye plantas hospederas y plantas nativas de néctar.

- Reducir el uso de pesticidas.

- Alentar a los líderes locales a unirse al programa de Mi Municipio con la Monarca.

- Participar en acciones de conservación de la comunidad, como la restauración del hábitat y promover cambios de las políticas locales para beneficiar a las mariposas monarca.

- Pedir a los legisladores, aprobar el proyecto de ley de recuperación de la vida silvestre de Estados Unidos, denominada Recovering America's Wildlife Act.



Maravillosa vista de una multicolor mariposa monarca en California. La población de esa emblemática especie continúa disminuyendo y se requiere una legislación para proteger a esa y otras especies en peligro de extinción. FOTO: NATIONAL WILDLIFE FEDERATION

■ MILES DE VISITANTES CONFLUYEN AL TIDAL BASIN DE DC

Ya florecen los cerezos en su máximo esplendor



Los cerezos llegaron a su máxima floración en Washington DC, que coincide con la celebración del Cherry Blossoms que atrae a decenas de miles de visitantes al área metropolitana cada año, como aquí en el Tidal Basin. FOTO: ALEX BRANDON / AP

REDACCIÓN / WASHINGTON HISPANIC

Los cerezos en Tidal Basin han alcanzado su mayor esplendor, al llegar a la quinta etapa de su ciclo de floración, anunció el sábado el Servicio de Parques Nacionales (NPS).

“Las flores están comenzando a mostrarse, ahora solo estamos esperando que se abran. Esta es la etapa 5, que llamamos blanco hinchado. ¡La siguiente parada es la floración máxima!”, tuiteó el servicio, refiriéndose al Cherry Blossoms.

Las flores alcanzaron la etapa cuatro el 12 de marzo y la etapa uno el 23 de febrero.

El blanco hinchado es la última etapa antes de que los cerezos Yoshino alcancen la máxima

floración y ésta se define cuando el 70 por ciento de las flores en los cerezos a lo largo de Tidal Basin han florecido, explica el NPS. La meteoróloga Amelia Draper, había predicho anteriormente que los cerezos alcanzarán su punto máximo de floración del 15 al 20 de marzo.

Sin embargo, NPS pronosticó que la máxima floración de los cerezos se producirá entre el 22 y el 25 de marzo.

El Festival Nacional de los Cerezos en Flor se lleva a cabo este año del 20 de marzo al 16 de abril en DC.

Para Khurum Nasim y su hija, Ameerah, el festival es una tradición anual.

“Vivimos en el condado de Loudoun, Virginia, así que solo manejamos hasta aquí, en el Mall Nacional, y luego caminamos”, dijo Nasim. “Normalmente lo hago todos los años y traigo a

las niñas”.

Para Alonna Whittle y Kaleb Roode, una pareja de visita desde Filadelfia, el comienzo del festival fue la noche perfecta para una cita fuera del estado.

“Llegamos aquí un poco más temprano hoy, pero decidimos guardar los cerezos en flor alrededor de la puesta del sol solo para poder ver un paisaje diferente”, dijo Whittle. “Parece que están floreciendo temprano este año, así que estamos muy emocionados. estar aquí, verlo este año”, dijo.

Si usted desea que las flores de cerezos formen parte de sus planes de fin de semana, los organizadores recomiendan tomar el transporte público para llegar a las cercanías de Tidal Basin.

Metro ofrece estacionamiento gratuito los fines de semana y tarifas de \$2 por trayecto durante todo el festival.

KNOW THE RISK USE WITH CAUTION

MANTEN FUERA

La dependencia de opioides puede comenzar en el hogar donde los medicamentos son fácilmente accesibles.

Mantenga los medicamentos fuera de las manos equivocadas.

Visite knowrx.org para conocer más sobre el almacenamiento seguro.

Loudoun County VIRGINIA



Rastro fatídico de 7 millones de muertos deja el virus... y sigue aumentando

Luego de 3 años de la pandemia, ¿ganó el Covid?

Organización Mundial de la Salud (OMS) dice no estar lista para declarar que la emergencia ha concluido. Pandemia sigue matando a mil personas cada día.

CARLAK JOHNSON/
WASHINGTON HISPANIC

Al cumplirse el tercer aniversario de la pandemia de COVID-19, el coronavirus se sigue propagando y el número de muertos se acerca a 7 millones en todo el mundo. No obstante, la mayoría de la gente ha reanudado su vida normal, gracias a un muro de inmunidad construido a partir de infecciones y vacunas.

Parece que el virus llegó para quedarse, junto con la amenaza de una versión más peligrosa que se extiende por el planeta.

“Las nuevas variantes que surgen en cualquier parte nos amenazan en todas partes”, dijo Thomas Friedrich, investigador del virus en la Universidad de Wisconsin, campus Madison. “Quizás eso le ayudará a la gente a entender lo conectados que estamos”.

A medida que las fuentes de información se van agotando, se ha vuelto más difícil monitorear la pandemia. La Universidad Johns Hopkins cerró el viernes su confiable rastreador, el cual lanzó al poco tiempo de que el virus surgiera en China y se propagara por todo el mundo.

El sábado se cumplieron tres años desde que la Organización Mundial de la Salud declaró por primera vez que el brote era una pandemia el 11 de marzo de 2020. Dicha organización perteneciente a las Naciones Unidas dice no estar lista para declarar que la emergencia ha concluido.

Este es un vistazo a la situación actual:

1.- El virus perdura

En vista de que la pandemia sigue provocando la muerte de entre 900 y 1.000 personas al día en

todo el planeta, el sigiloso virus responsable del COVID-19 no ha perdido su empuje. Se transmite con facilidad entre personas, desplazándose en partículas respiratorias en el aire. En algunos casos causa la muerte, pero la mayoría de los contagiados se recuperan sin sufrir daños graves.

“Sea lo que sea que esté haciendo el virus hoy en día, sigue trabajando para hallar otra ruta ganadora”, aseguró el doctor Eric Topol, director del Scripps Research Translational Institute en California.

Nos hemos vuelto insensibles ante la cifra diaria de muertos, señala Topol, pero deberíamos considerarla demasiado alta. Hay que tomar en cuenta que en Estados Unidos las hospitalizaciones y las muertes diarias, si bien son menores que en los peores picos, no han descendido a los niveles bajos que se alcanzaron durante el verano de 2021 antes de que llegara la ola de la variante delta.

En cualquier momento, el virus podría mutar para volverse más transmisible, más capaz de eludir al sistema inmunitario, o más letal. Topol dijo que no estamos listos para eso. Se ha deteriorado la confianza en los organismos de salud pública, lo cual ha provocado un éxodo de funcionarios de salud pública. La resistencia a las órdenes de quedarse en casa y a los mandatos de vacunarse podrían ser el legado de la pandemia.

2.- El contraataque

Hay otra manera de verlo. Los seres humanos descifraron el código genético del virus y rápidamente desarrollaron vacunas que funcionan notablemente bien. Construimos modelos matemáticos con el fin de prepararlos para los peores escenarios posibles. Seguimos monitoreando cómo está

cambiando el virus al examinarlo en aguas residuales.

“La pandemia realmente catalizó algo de ciencia asombrosa”, dijo Friedrich.

Los logros se suman a una nueva normalidad en la que el COVID-19 “no necesariamente tiene que estar en primer plano en la mente de las personas”, dijo Natalie Dean, profesora adjunta de bioestadística en la Universidad Emory. “Eso, al menos, es una victoria”.

Matthew Binnicker, experto en infecciones virales de la Clínica Mayo, en Rochester, Minnesota, dijo que el mundo se encuentra “en una situación muy distinta hoy que hace tres años, cuando en esencia había cero inmunidad frente al virus original”.

Esa vulnerabilidad extrema obligó a que se adoptaran medidas cuyo fin era “aplanar la curva”. Comercios y escuelas cerraron, se pospusieron bodas y funerales. Más adelante, las mascarillas y el “distanciamiento social” pasaron a segundo plano hasta cierto punto, y más bien se volvió necesario mostrar comprobantes de que uno estaba vacunado. Ahora esas precauciones ya son inusuales.

3.- Falta información

El viernes pasado, Johns Hopkins actualizó por última vez su panel de control y mapa de puntos álgidos gratuito sobre el coronavirus, el cual muestra que el número de muertes sigue siendo de más de 6,8 millones en todo el mundo. Sus fuentes gubernamentales para conteos en tiempo real han disminuido drásticamente. En Estados Unidos, sólo Nueva York, Arkansas y Puerto Rico siguen publicando cifras de casos y muertes a diario.

“Dependemos mucho de información pública y



La vía rápida 110 Harbor en dirección al centro de Los Ángeles, California, se ve extremadamente vacía a media tarde del 20 de marzo de 2020, en los meses iniciales de la pandemia del COVID. Había pánico mundial y un récord de muertes causados por el virus. Pero la enfermedad sigue presente.

FOTO: MARK J. TERRILL / AP

simplemente ya no está”, dijo Beth Blauer, líder de datos para el proyecto.

Los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades de Estados Unidos (CDC) siguen reuniendo diversa informa-

ción de estados, hospitales y laboratorios de pruebas, incluyendo casos, hospitalizaciones, muertes y qué cepas del coronavirus se están detectando. Pero para muchos recuentos, ahora hay menos informa-

ción disponible y es menos oportuna.

“El público ha esperado recibir información de nosotros que ya no podremos producir”, reconoció la directora de los CDC, la doctora Rochelle Walensky.

■ AL DESCUBIERTO FATAL DECISIÓN DE AUTORIDADES

Fin del “cero COVID” en China costó muchas vidas

DAKE KANG
BEIJING, CHINA/ AP

Cuando China retiró de improviso sus estrictas medidas de cero COVID en diciembre de 2022, el país no estaba preparado para el gran aluvión de casos. Los hospitales tuvieron que rechazar a las ambulancias que llegaban y los crematorios incineraban cuerpos sin parar.

Medios estatales afirmaron que la decisión de abrir se basaba en “análisis científicos y un cálculo medido”, y no era “en absoluto impulsivo”. Pero en realidad, el Partido Comunista, que gobierna China, ignoró los reiterados esfuerzos de destacados expertos médicos por iniciar planes de salida hasta que fue demasiado tarde, según hallazgos de AP.

En su lugar, la reapertura se produjo de forma repentina al inicio del invierno, cuando el virus se expande con más facilidad. Muchas personas mayores no estaban vacunadas, las



Una paciente anciana se ve conectada a un gotero intravenoso y un respirador en el pasillo de una unidad de urgencias en Beijing, el 5 de enero de 2023. La repentina apertura de China tras dos años de políticas de “cero COVID” dejó vulnerables a las personas mayores, lo que causó muchas muertes evitables.

FOTO: ANDY WONG / AP

farmacias no tenían antivirales y los hospitales no tenían suministros ni personal adecuado, lo que provocó hasta cientos de miles de muertes que podrían haberse evitado, según modelos académicos y más de 20 entrevistas con empleados actuales y anteriores del Centro de Control y Prevención de Enfermedades (CDC) de China, expertos y asesores del gobierno, así como reportes internos y directivos obtenidos por AP.

“Si hubieran tenido un plan real de salida antes, podrían haber-

se evitado muchísimas cosas”, estimó Zhang Zuo-Feng, epidemiólogo de la Universidad de California, Los Ángeles. “Podrían haberse prevenido muchas muertes”.

Los expertos estiman que muchos cientos de miles de personas, quizá millones, podrían haber muerto en la oleada de COVID-19 en China, lo que si bien está muy por encima de la cifra oficial de 90.000 muertos sigue siendo mucho menos que el número de víctimas en países occidentales.

PATRULLA METROPOLITANA

Mueren seis en accidente

Al menos seis personas murieron después de un accidente que cerró la circunvalación de Baltimore en ambas direcciones el miércoles 22, lo que atascó el tráfico a lo largo del lado oeste de la carretera que rodea la ciudad, reportó la policía estatal de Maryland. La policía dijo que los efectivos estaban respondiendo alrededor de la 1:30 p.m. al accidente en la carretera interestatal 695, en dirección norte y en el área de Woodlawn, donde se han estado realizando trabajos en la carretera. En una actualización de Twitter el miércoles por la tarde, la policía dijo que al menos seis personas habían perecido. Algunos cuerpos estaban dentro de la zona de construcción, según un portavoz de la Policía Estatal que no pudo especificar si las víctimas eran trabajadores de la construcción. Los funcionarios del Departamento de Bomberos del Condado de Baltimore, que también respondieron, calificaron el accidente como “extremadamente grave” y pidieron a los conductores que evitaran el área.

Tiroteo fatal en Charlottesville

Un contratista de la Universidad de Virginia murió en un tiroteo el sábado 18, en el área de Elliewood Avenue, Charlottesville, informó el presidente de la universidad, Jim Ryan. El crimen ocurrió poco después de las 2 a.m. y la víctima fue transportada al Centro Médico de la Universidad de Virginia. Se vio a un sospechoso subirse a un sedán plateado antes de huir del área y escapar hacia el este por West Main Street, según el comunicado de Ryan. El contratista murió a causa de sus heridas, pocas horas después. “Los líderes universitarios y yo expresamos nuestras más profundas condolencias a los amigos y familiares que están de duelo por esta terrible pérdida”, dijo Ryan en un comunicado. Añadió que “desafortunadamente, este incidente es parte de una tendencia de aumento de la violencia armada en la región de Charlottesville-Albemarle”. Aquellos que tengan información sobre el tiroteo pueden llamar a la policía de Charlottesville al 434-970-3280.

El más infortunado accidente

Un hombre que reside en Frederick, Maryland, murió después de que su esposa lo atropelló en un infortunado accidente el jueves, indicaron las autoridades el viernes. Según la oficina del alguacil del condado, los agentes acudieron a la cuadra 4200 de Araby Church Road en Urbana por una llamada acerca de un incidente vehicular que involucraba a una camioneta SUV justo antes de las 4 p.m. el jueves. Miembros del departamento de bomberos de Frederick que llegaron de inmediato declararon muerto al hombre, cuyo nombre se mantiene en reserva a pedido de la familia. La policía dijo que el hombre sufrió heridas fatales después de que su esposa “accidentalmente lo atropelló en el camino de entrada al borde de la carretera”. El caso sigue bajo investigación.

Un policía le disparó cuando trataba de escapar en el vehículo

Muere joven de 17 años que conducía auto robado en DC

ZULMA DIAZ/
WASHINGTON HISPANIC

Un oficial de la Policía de Parques de EEUU (USPP) disparó fatalmente a un joven de 17 años que era perseguido por conducir un automóvil robado en el área noreste de DC el sábado 18, según declararon autoridades y familiares.

El incidente comenzó luego que la policía metropolitana de DC solicitó la asistencia de la USPP por un vehículo que había sido robado en las cercanías de las calles 34th y Baker NE alrededor de las 8:50 a.m., indicó el sargento de la policía de parques Thomas Twiname, en declaraciones a la prensa.

Dos agentes de la USPP acudieron en su unidad e intentaron detener al conductor del presunto auto robado, quien no hizo caso a la orden y se dio a la fuga, según Twiname. Dijo que uno de los oficiales fue “arrastrado por el vehículo mientras huía de la escena”. El otro efectivo policial quedó “atrapado en el vehículo... no pudo salir de su unidad”, añadió el portavoz.

Fue en estas circunstancias que el policía que estaba dentro del automóvil disparó contra el otro conductor, cuyo automóvil terminó estrellándose contra una vivienda localizada a pocas cuadras de distancia, en la esquina de la cuadra 300 de 36th Street NE, en el vecindario de River Terrace.

La casa donde el vehículo terminó incrustado estaba ocupada en ese momento, pero afortunadamente nadie resultó herido.

La policía dijo que los agentes auxiliaron de inmediato al conductor, identificado por miembros de la familia como Delaneo Martin, de 17 años, pero este falleció en el lugar.

Los oficiales fueron llevados a un hospital cercano con lesiones que no ponen en peligro la vida, indicaron las autoridades.

En el auto robado también se encontró un arma de fuego.

Este caso y sus secuelas son investigadas por la división de Asuntos Internos del departamento de Policía Metropolitana, como es política de la institución.

Al respecto, la propietaria del vehículo robado, Porshia McCullum, declaró a la prensa que después logró enterarse que su



Un oficial que estaba dentro del automóvil disparó contra el conductor de 17 años del vehículo robado, el cual se estrelló a pocas cuadras más adelante contra la esquina de una casa en la cuadra 300 de 36th Street del noreste de DC, en el vecindario de River Terrace.

FOTO: CORTESÍA

Hyundai Tucson se había estrellado contra una casa en la carretera interestatal 295. Se supo que McCullum es una madre soltera que tiene dos trabajos además de ser estudiante, y que el vehículo era su medio de transporte.

Piden investigar

El martes 21, familiares de Delaneo Martin exigieron una investigación completa de los hechos, y que los oficiales involucrados “rindan cuenta por sus acciones”.

A través de un comunicado de un representante, dijeron que Martin tenía “apenas 17 años cuando fue asesinado a manos de un oficial de la Policía de Parques, dejando a un niño de 5 meses sin padre”.

“La madre de Delaneo, Terra Martin, está de duelo en este momento. Ella ha solicitado ayuda a la ciudad por los servicios fúnebres para su hijo. Al igual que la mayoría de los jóvenes del Distrito de Columbia, el Sr. Martin no era perfecto”, indicó el documento.

■ TRAS CAVAR HOYO Y ESCALAR PARED DE PRISIÓN

Fugan de cárcel en VA pero caen en restaurante

REDACCIÓN/
WASHINGTON HISPANIC

Dos reclusos escaparon el lunes de una cárcel de Newport News, en Virginia, cavando pacientemente un hoyo con herramientas hechas de un cepillo de dientes y un objeto de metal, y después escalando una pared.

Sin embargo, pocas horas después, el deseo de “comer en libertad” los llevó horas a un conocido restaurante de comida rápida, donde fueron localizados y arrestados el martes, reportaron las

autoridades.

La fuga de los dos reclusos, John M. Garza, de 37 años, y Arley V. Nemo, de 43, fue descubierta durante un recuento de rutina efectuado alrededor de las 7 de la noche del lunes en el anexo de la cárcel de Newport News, dijo la oficina del alguacil de Newport News en un comunicado.

La pareja había cavado un agujero a través de una de las paredes de la cárcel usando “herramientas de fabricación primitiva”: un cepillo de dientes y un objeto de metal, confirmó la oficina del alguacil tras una investigación preliminar. Esas herramientas les ayudaron a encontrar barras de refuerzo, que

luego usaron para el resto del sorprendente escape.

Después de salir, los dos se encontraron con muros de contención por lo que tuvieron que escalar un muro para salir del área.

Garza y Nemo fueron encontrados el martes por la mañana en un establecimiento de la cadena IHOP ubicado en Hampton, Virginia, donde fueron arrestados por la policía.

“Estoy agradecido por los ciudadanos que observaron a Garza y Nemo en el IHOP y notificaron a la policía. Refuerza lo que siempre decimos ‘vea algo, diga algo’”, dijo el alguacil Gabe Morgan.

Ahora, la oficina del alguacil ha dispuesto que

un equipo de oficiales e ingenieros se encarguen de revisar cómo se produjo el incidente, para en adelante reforzar las instalaciones del centro de reclusión.

Garza estaba bajo custodia por cargos que incluyen desacato al tribunal, violaciones de libertad condicional y falta de comparecencia. Nemo estaba detenido por cargos de fraude y hurto de tarjetas de crédito, entre otros, según la oficina del alguacil.

Los cargos relacionados con la fuga están pendientes para ambos reclusos, finalizó el comunicado de la oficina del alguacil.



Usted cuida de ella. Ayúdela a cuidar su visión.

La enfermedad diabética del ojo no da señales de aviso y puede causar ceguera. Si tiene algún familiar con diabetes, animelo a que se haga un examen de los ojos con dilatación de las pupilas por lo menos una vez al año.



www.nei.nih.gov/diabetes
1-877-569-8474

Los ocho ahogados en costas de San Diego son mexicanos

México: naufragio desnuda el drama de los inmigrantes

GISELA SALOMÓN Y
FABIOLA SÁNCHEZ-
CIUDAD DE MÉXICO /
AP

La tranquilidad de la localidad agrícola de Tehuacán, en el centro de México, se vio perturbada la pasada semana por una noticia devastadora. Una de sus jóvenes habitantes, Yecenia Lazcano Soriano, fue identificada entre los ocho cuerpos rescatados del naufragio de dos botes ocurrido el pasado fin de semana frente a las costas de San Diego, en uno de los incidentes marítimos de tráfico de personas con más víctimas registradas en Estados Unidos.

Lazcano Soriano era una madre soltera de 22 años que soñaba con tener su propia casa y negocio en Tehuacán, estado de Puebla. Persiguiendo sus sueños la joven, de origen pobre que trabajaba vendiendo frutas y verduras en un mercado de su localidad,

decidió, sin decirle a casi nadie, arriesgar su vida en un viaje por tierra y mar para llegar a Estados Unidos, tal como lo hacen cada mes miles de migrantes, mucho de ellos mexicanos.

Atrás dejó a su hija de cuatro años al cuidado de dos de sus tías y su abuela, de 72 años, para buscar un mejor futuro económico que no encontraba en Tehuacán, un poblado de unos 300.000 habitantes donde la mayoría vive de cultivar maíz y flores.

Otra tía, Wendy Valencia, vivía con ella en esa misma casa hasta que llegó a Dallas hace seis años. Con tan solo 15 años, Lazcano Soriano se fue a vivir con un hombre con quien tuvo una niña. Al poco tiempo de nacida la pequeña, su marido fue secuestrado y pasó a engrosar la lista de más de 112.000 desaparecidos, en una expresión de la violencia que desangra a México.

“Ella no le tenía miedo al trabajo, era una guerrera, una mujer muy luchadora”, afirmó Valencia en una en-

trevista telefónica desde su casa en Dallas. Lazcano Soriano tenía un hermano que vive en Texas y dos hermanas que residen en México.

Silenciosa partida

“Su objetivo era darle a su hija un futuro mejor, una casa digna”, comentó la tía al hablar del temple de su sobrina que nunca sucumbió tras la pérdida de su pareja.

Valencia dijo que no sabía que su sobrina había decidido embarcarse en el peligroso viaje y agregó que hace un año, cuando la joven le manifestó que le gustaría irse a Estados Unidos, ella le respondió que tenía miedo de que algo le pasara y la niña quedara huérfana.

Lazcano Soriano salió de su casa casi en silencio. Solo compartió sus planes con una hermana y una de sus tías, indicó Valencia. A mediados de la semana pasada, Lazcano Soriano envió un emoji de corazón a Valencia para saludarla por mensaje de texto, pero no le dijo nada sobre su



El rescatasta Robert Butler coloca varios salvavidas en una bolsa de plástico frente a uno de los dos botes que volcaron en un oleaje poco profundo pero turbulento frente a la costa de San Diego, en Blacks Beach, el 12 de marzo. Ocho inmigrantes, todos de México, murieron al final del viaje, confirmaron funcionarios mexicanos.

FOTO: GREGORY BULL / AP

viaje. En ese momento, ella podría estar en la frontera, comentó la tía. Nunca llegó a su destino.

Además de Lazcano Soriano, fueron identificados los cuerpos de Alma Figueroa Gorgoria, quien la próxima semana cumpliría 18 años, y su tía Ana Jacqueline Figueroa, de 23 años. Ambas eran originarias de la localidad rural de Tlacoatepec de Benito Juárez, en Puebla.

También fueron encontrados los cuerpos de Guillermo Suárez González, un obrero de 23 años que trabajaba en una maquila, y Eloy Hernández Baltazar, de 58 años, ambos habitantes de Santiago Miahuatlán, un pequeño poblado

agrícola de 30.000 habitantes, que queda a unos 15 kilómetros de Tehuacán.

La muerte de Suárez González dejó devastada a su familia y en particular a sus cuatro hijos pequeños que quedaron sin padre.

Los familiares de Suárez González culminaron el pasado miércoles los trámites para repatriar a México el cuerpo del joven que será llevado a Santiago Miahuatlán donde lo espera su familia, informó el Instituto Poblano de Asistencia al Migrante.

Las autoridades estadounidenses iniciaron el pasado sábado las labores de rescate de las víctimas del naufragio tras una llamada al número de emer-

gencias 911. Una mujer hispanoparlante informó que ella era una de ocho pasajeros en una embarcación que llegó a la orilla y que otras 15 personas viajaban en otro bote que zozobró. Las dos lanchas naufragaron en aguas poco profundas en medio de una densa neblina frente a las costas de San Diego.

Los sobrevivientes podrían haber escapado por tierra, incluida la mujer que llamó al teléfono de emergencias. Las autoridades desconocen el paradero de todos ellos.

La Patrulla Fronteriza reporta cientos de intentos conocidos de tráfico de personas cada año en la costa de California.

■ TRAS MEDIDAS DE PRESIDENTE DANIEL ORTEGA

Papa Francisco cierra embajada en Nicaragua

NICOLE WINFIELD Y
GABRIELA SELSER /
AP

El Vaticano anunció el sábado el cierre de su misión diplomática en Nicaragua, después de que el régimen nicaragüense propusiera la suspensión de las relaciones diplomáticas, en lo que constituye el episodio más reciente de la persecución contra la Iglesia católica por parte del gobierno del presidente Daniel Ortega.

El representante del Vaticano en Managua, monseñor Marcel Diouf, también abandonó el país

el viernes con destino a Costa Rica, reveló un funcionario del Vaticano que habló bajo condición de anonimato.

La acción del Vaticano de cerrar la nunciatura apostólica se produjo una semana después de que el gobierno de Nicaragua propusiera suspender las relaciones con la Santa Sede, y un año después de que Nicaragua expulsara al entonces nuncio papal. No está claro qué implicaría la suspensión propuesta en términos diplomáticos.

Las relaciones entre la Iglesia y el gobierno de Ortega se han ido deteriorando desde 2018, cuando las autoridades nicaragüenses reprimieron violentamen-

te unas protestas antiguubernamentales.

Algunos líderes católicos dieron cobijo a los manifestantes en sus templos, y la Iglesia intentó más tarde actuar como mediadora entre el gobierno y la oposición política.

Ortega calificó a las figuras católicas, a las que veía como simpatizantes de la oposición, como “terroristas” que habían respaldado los esfuerzos para derrocarlo. Decenas de figuras religiosas fueron arrestadas o huyeron del país.

Dos congregaciones de monjas, incluida la orden de las Misioneras de la Caridad fundada por la Madre Teresa, fueron expulsadas



Monseñor Rolando Álvarez, obispo de Matagalpa, sentenciado a 26 años de prisión, por jueces adictos a Daniel Ortega, cuyo régimen ha sido considerado “dictadura hitleriana” por el Papa Francisco.

FOTO: MOISÉS CASTILLO / AP

de Nicaragua el año pasado.

El destacado obispo católico Rolando Álvarez fue condenado el mes pasado a 26 años de prisión tras negarse a subir a un avión que transportaba a 222

disidentes y sacerdotes al exilio en Estados Unidos. También se le retiró la nacionalidad nicaragüense.

El Papa Francisco había permanecido en gran parte en silencio sobre el tema, aparentemente sin querer

inflamar las tensiones, pero después de la sentencia de Álvarez, en una entrevista del 10 de marzo con el medio argentino Infobae, calificó al gobierno de Ortega como una “dictadura” comparable a la de Hitler.

Tuvo una magnitud de 6,7 y también causó una víctima fatal en Perú

Ecuador sepulta a sus 14 muertos por fuerte sismo

GONZALO SOLANO
QUITO, ECUADOR/AP

Un fuerte sismo sacudió el sábado la zona costera de Ecuador, donde dejó al menos 14 fallecidos, 381 heridos y daños a decenas de viviendas, escuelas y centros de salud, además de causar la muerte a una niña en un poblado fronterizo peruano, informaron las autoridades. Las víctimas fueron sepultadas el lunes, informaron las autoridades de ambos países.

El Servicio Geológico de Estados Unidos dijo que el movimiento telúrico tuvo una magnitud de 6,7 y ocurrió poco después del me-

diódía en la región del Guayas, con epicentro a unos 50 millas al sur de Guayaquil, la segunda ciudad más grande de Ecuador.

El presidente Guillermo Lasso, en rueda de prensa dijo que el saldo de víctimas "es algo que nos duele muchísimo, son resultado de los estragos de la naturaleza", luego de visitar las ciudades de Machala, la más afectada por el movimiento sísmico, y Cuenca, otra con varios estragos.

También expresó que ha dispuesto a las carteras de estado liberar recursos económicos para atender la emergencia.

La Secretaría de Gestión de Riesgos informó que 12 personas perdieron la vida en la provincia costera de El Oro, cuya capital es

Machala. Señaló que en esa zona algunas casas se derrumbaron, un muelle quedó destruido y las paredes y columnas del edificio de un banco se agrietaron, atrapando a un número indeterminado de personas.

Las autoridades dijeron que la fuerza aérea ecuatoriana comenzó a trasladar a heridos desde Machala hacia centros de salud en Guayaquil.

Lasso, que pidió calma a la población, durante la tarde visitó a heridos por el sismo en Machala y manifestó su solidaridad con las familias de los fallecidos y las personas afectadas.

En Perú, el primer ministro Alberto Otárola informó que una niña de 4 años murió en un hospital de la región Tumbes, fron-



Un automóvil aparece aplastado por los escombros después de que un terremoto sacudiera Cuenca, Ecuador, el sábado 18 de marzo, mientras la policía observa los daños en los edificios contiguos. El fuerte sismo tuvo una magnitud de 6.7 con epicentro a unas 50 millas al sur de Guayaquil.

FOTO: XAVIER CAIVINAGUA / AP

teriza con Ecuador. La menor sufrió un traumatismo encefalo craneano luego que su casa se derrumbó debido al sismo en Ecuador y que también se sintió en Perú.

La defensa civil peruana dijo que debido al temblor cuatro viviendas quedaron

inhabitables en la región Tumbes.

Dolores Vaca, que perdió su casa en la populosa barriada 4 de abril en Machala, dijo que en la primera sacudida salió corriendo a la calle y que su marido alcanzó a arrastrar a su hija menor de edad. Luego,

"todo se vino abajo, la casa se asentó, se perdió todo", aseguró.

Señaló que sus vecinos no tuvieron la misma suerte, al asegurar que murieron cinco cuando la casa junto a la de ella cayó sobre esas personas sin darles tiempo de salir.

■ POR PROTEGER A GRUPO DE INTELIGENCIA PARALELO

Perú: pasan al retiro al jefe de la policía

LIMA, PERÚ/AP

El gobierno peruano retiró el martes al jefe máximo de la policía por presuntamente intentar desarticular a un grupo que investigaba por corrupción al expresidente Pedro Castillo cuando aún estaba en el poder y por apoyar el intento de organizar un grupo de inteligencia paralelo para investigar a los opositores a Castillo.

El gobierno de la presidenta Dina Boluarte reemplazó a Raúl Alfaro por el general Jorge Angulo. En la resolución de retiro publicada en el diario oficial El Peruano se indicó que existía un conflicto de interés porque al mismo tiempo era el máximo jefe policial y estaba siendo investigado.

El lunes, fiscales y agentes ingresaron usando combas y rompiendo la puerta de una oficina del jefe máximo de la policía de Perú en medio de una investigación a una presunta red criminal que

habría operado durante el gobierno del expresidente Pedro Castillo.

La policía peruana confirmó el allanamiento al despacho de su máximo jefe, general Raúl Alfaro, indicando en un mensaje a través de su cuenta oficial de Twitter que los agentes de la división de operaciones especiales acompañaban a los fiscales en la diligencia ordenada por los jueces.

Documentos fiscales vistos por AP indican que Alfaro es investigado por el presunto delito de organización criminal y corrupción y por sus nexos con un ciudadano español detenido, Jorge Hernández, que fue asesor de inteligencia del expresidente Castillo. Alfaro y el extranjero serían parte de la supuesta red criminal liderada por Castillo, señala la acusación.

Además, Alfaro salió en libertad condicional, tras acogerse a la situación de "colaborador eficaz" de la justicia.

Alfaro estuvo al frente de la policía peruana desde agosto cuando

el entonces presidente Castillo lo nombró jefe máximo. Castillo fue destituido por el Congreso el 7 de diciembre luego de ordenar un golpe de estado para disolver el Parlamento para evitar una votación para removerlo del cargo. El llamado no encontró el apoyo de las fuerzas armadas ni de las instituciones del estado.

Ese mismo día Castillo fue detenido y la justicia le impuso tres años de prisión preventiva mientras es investigado por cargos de corrupción y organización criminal, así como otros 18 meses por rebelión.

El juez Juan Checkley indicó a inicios de marzo que existen indicios de que Castillo habría estado involucrado durante su gestión (2021-2022) en la compra de biodiésel para la petrolera estatal Petroperú por la cual habría recibido de forma irregular 527.000 dólares. También estaría involucrado en una licitación irregular para la construcción de un puente en la Amazonía.



Una mujer asiste el domingo 19 al funeral de varias de las víctimas del terremoto que azotó el sábado la zona de Puerto Bolívar, Ecuador, el domingo 19 de marzo de 2023. El fenómeno provocó la muerte de 14 personas en Ecuador y una en Perú.

FOTO: CÉSAR MUÑOZ / AP

JUNTOS SÍ
PODEMOS

Porque ya tenemos un plan para frenar la propagación del COVID y otras variantes del virus.

Pero es importante seguir usando mascarillas bien ajustadas que nos cubran la nariz y la boca, mantener una distancia de al menos 6 pies de otras personas y evitar multitudes. Y cuando sea nuestro turno, vamos a ponernos la vacuna.

Infórmate en [cdc.gov/coronavirus-es](https://www.cdc.gov/coronavirus-es)

JUNTOS
SÍ
PODEMOS

AFIRMA EL USO LA FRASE 'BAD BUNNY BABY' CON SU VOZ

Exnovia de Bad Bunny lo demanda por US\$ 40 millones



Bad Bunny

FOTOS: CORTESÍA

AGENCIA/WH

Bad Bunny, cantante de música urbana y cuyo nombre real es Benito Martínez Ocasio, enfrenta la demanda de una exnovia por derechos de imagen, derechos morales de autor, daños y perjuicios.

Los abogados José Marxuach y Joanna Bocanegra, representantes legales de Carliz de la Cruz Hernández, dijeron a CNN en declaraciones escritas que la demanda se debe “al uso sin su consentimiento de su imagen (voz) y la frase ‘Bad Bunny baby’ en dos canciones del disco ‘Un verano sin ti’” del artista. Según los

abogados, los demandados ya fueron emplazados, aunque por el momento no hay un procedimiento establecido en el calendario.

La demanda se registró el 1 de marzo en el Tribunal de Primera Instancia de San Juan, Puerto Rico, y solicita una compensación por varios conceptos que alcanza los US\$ 40 millones.

El documento afirma que, a pedido de Bad Bunny, De la Cruz grabó en 2015 en su celular la frase “Bad Bunny baby”, la cual fue incluida tiempo después en varios temas musicales, plataformas de internet y como parte de los conciertos que dio el artista en varios países del mundo. La demandante asegura que hubo falta de consentimiento en



el uso de su voz.

La demanda detalla que para esa época el artista publicó su canción “Pa ti”, en cuya letra y grabación se incluye la frase y el sonido de la voz de Carliz de la Cruz “sin su consentimiento ni autorización por escrito”.

La demandante alega

que, en mayo de 2022, los representantes de Bad Bunny se comunicaron con ella para intentar llegar a un acuerdo económico días antes del lanzamiento de “Un verano sin ti”, donde también aparece la voz de la demandante. Sin embargo, el arreglo nunca se mate-

rializó.

La demanda incluye a Noah Assad Byrne, gerente del artista, y otras compañías relacionadas.

Sobre la fama de Bad Bunny

Es el artista más reproducido en Spotify en el

mundo Por tercer año consecutivo, Bad Bunny tiene el trono del artista más reproducido de Spotify mundialmente en 2022.

El puertorriqueño encabezó la lista, otra vez, del Spotify Wrapped, un resumen anual de todos los artistas y canciones que los usuarios escucharon en la plataforma.

Taylor Swift, Drake, The Weeknd y BTS acompañan al Conejo Malo en la lista mundial de Spotify. Los últimos dos años fueron un éxito para Benito y este año no fue la excepción, con su éxito taquillero de “Moscow Mule” y “Tití me Pregunto”, que forman parte del exitoso álbum Un Verano Sin Ti, nominado al Álbum del Año en los Grammy de este año.

EN LA PEQUEÑA HABANA DE MIAMI

Presentan mural con Retratos de Celia Cruz, Oscar D'León, Rubén Blades, Tito Puente, Héctor Lavoe y Willie Colón

MIAMI/
WASHINGTON HISPANIC

La Pequeña Habana de Miami, el distrito hispano por excelencia de la ciudad, reforzó el carácter latino de esta urbe del sureste de Florida con la presentación este jueves de un mural realizado por el artista venezolano Pedro Aguiar en homenaje a grandes leyendas de la salsa.

Celia Cruz, Oscar D'León, Rubén Blades, Tito Puente, Héctor Lavoe y Willie Colón están presentes en la obra, del venezolano Pedro Aguiar.

El comisionado de Miami para el Distrito 3 – que incluye la Pequeña Habana –, Joe Carollo, alcalde de la ciudad estadounidense durante dos legislaturas, señaló a EFE que apoya la iniciativa por el reconoci-



FOTO: CORTESÍA

miento que da a la cultura latina, frente a un mural con retratos de Celia Cruz, Oscar D'León, Rubén Blades, Tito Puente, Héctor

Lavoe y Willie Colón.

“Nos habían quitado nuestra cultura”, señaló Carollo sobre la que entiende como pérdida pro-

gresiva del carácter latino de la Pequeña Habana, que ahora retoma el sabor hispano con este mural de 5 metros de altura y 20 me-

tros de ancho con los retratos de esos emblemáticos salseros.

Resaltó que además este nuevo mural de artistas

latinos servirá para potenciar la llegada de turistas al vecindario y, con ello, favorecer su desarrollo económico.

Resaltó que además este nuevo mural de artistas latinos servirá para potenciar la llegada de turistas al vecindario y, con ello, favorecer su desarrollo económico.

Los cantantes inmortalizados en el mural, en el cruce entre la legendaria Calle 8 y la Avenida 19, fueron escogidos por el impacto que tuvieron para la escena cultural de Miami durante las pasadas décadas de 1960 y 1970.

El mural obra de Pedro Aguiar, radicado en Miami y conocido en el ambiente artístico como CYST1, contó con el apoyo de la Fundación Kcull Life, organización sin fines de lucro que se creó para preservar el legado cultural de los barrios de Miami.

COMPARTE UN VIDEO DE SU RENOVACIÓN DE VOTO

La esposa de Bruce Willis, Emma, celebra su aniversario con el actor

MIAMI/WH

En honor a su aniversario de bodas número 14, Emma Heming Willis reflexionó sobre los recuerdos que ha creado con su esposo, Bruce Willis.

Heming Willis compartió un video en Instagram que muestra a la pareja renovando sus votos en 2019, diez años después de casarse por primera vez el 21 de marzo de 2009.

“En nuestro décimo aniversario de bodas, decidimos renovar nuestros votos en el mismo lugar donde dijimos ‘Sí, acepto’ en 2009. Estoy muy feliz de haberlo hecho”, decía su pie de foto. “Aprovechen cada oportunidad para reunirse y celebrar con familiares y amigos. Esos son los momentos y los hermosos recuerdos a los que puedes aferrarte para toda la vida. Y podemos mantener esos recuerdos seguros y vivos para aquellos que tal vez no



FOTO: CORTESÍA

puedan hacerlo”, añadió.

Bruce Willis padece actualmente demencia frontotemporal (FTD, por sus siglas en inglés), un diag-

nóstico que su familia compartió en febrero después de anunciar inicialmente en 2022 que Willis había sido diagnosticado con afasia.

La demencia frontotemporal es un “término general para un grupo de trastornos cerebrales que afectan principalmente los

lóbulos frontal y temporal del cerebro. Estas áreas del cerebro generalmente están asociadas con la personalidad, el comportamien-

to y el lenguaje”, según la Clínica Mayo.

En el video que publicó Heming Willis, suena la canción de Coldplay “Fix You” mientras la pareja está rodeada de familiares y amigos.

En el mensaje que acompañó la publicación, Heming Willis agradeció a la exesposa de su esposo, Demi Moore, por ser la camarógrafa en la renovación de votos. También a dos de las hijas adultas de Willis y Heming Willis, Mabel Ray y Evelyn Penn, por desempeñarse como las niñas de las flores.

Toda la familia extendida se ha unido para apoyar a Willis mientras vive con demencia.

Heming Willis compartió el video del aniversario días después de celebrar el cumpleaños número 68 de su esposo con un mensaje sincero destinado a crear conciencia sobre vivir y cuidar a alguien que tiene demencia.

ESTA VEZ POR LA COMIDA

Karol G abre polémica entre Colombia y Venezuela



Karol G

AGENCIA/WH

La cantante Karol G de 32 años vive un importante momento en su carrera luego del lanzamiento de su disco Mañana

Será Bonito. Con el hit TQG al lado de Shakira, Karol se sigue anotando increíbles récords

Parece que no hay un rincón en el planeta donde no se le nombre

Sin embargo, ahora está dividiendo opiniones en

Internet, y no por su música, sino por comida.

Hace unos días, Carolina participó en el segmento "My Favorites Snacks", del popular canal de YouTube First We Feast Ahí degustó populares productos y platos

de Colombia... Incluyendo ¿tequeños?.

Varios usuarios han reclamado que el origen de este conocido bocadillo pertenece a Venezuela.

Según Wikipedia: "El tequeño es un palito de queso empanizado

frito[cita requerida] o una punta de masa de pan con queso blanco (queso fresco) relleno en el medio, y es una comida o merienda popular en Venezuela"

Sobre la procedencia del nombre indican: "El bocadillo lleva el nombre

FOTO: CORTESÍA de Los Teques después de haber sido inventado en la cocina de una de las familias ricas que viven allí "En palabras del escritor venezolano Toto Aguerrevere: "una fiesta en Venezuela sin tequeños, es una fiesta que no ocurrió"

A LOS 65 AÑOS

Fallece la actriz Rebecca Jones

MÉXICO/
AGENCIA

México - Cuando Rebecca Jones abandonó México por un atentado y trabajó como mesera en Estados Unidos

La actriz mexicana Rebecca Jones murió el miércoles 22 de Marzo con 65 años de edad y tras cerca de 40 años de carrera en los que se consolidó por sus papeles en telenovelas, cine y teatro.

"Con profunda tristeza queremos informar el fallecimiento de nuestra querida y admirada Rebecca Anne Jones Fuentes (21 de mayo 1957-22 de marzo 2023)", señaló su publicista, Danna Vázquez, en un comunicado.

Aunque el texto no precisó las causas de su muerte, la actriz originaria de Ciudad de México había padecido de cáncer de ovario en los últimos años.



Rebecca Jones

FOTO: CORTESÍA

"Rebecca estuvo acompañada en todo momento por sus seres queridos, se fue en paz y con un profundo agradecimiento a su público para el que trabajó toda su vida", agregó el boletín de Vázquez.

Jones era hija de madre mexicana y padre estadounidense. Su familia se trasladó a California cuando era pequeña, donde cursó estudios de Arte

"Rebecca estuvo acompañada en todo momento por sus seres queridos, se fue en paz y con un profundo agradecimiento a su público para el que trabajó toda su vida", agregó el boletín de Vázquez.

Jones era hija de madre mexicana y padre estadounidense. Su familia se trasladó a California cuando era pequeña, donde cursó estudios de Arte Dramático en varias instituciones, entre ellas la Universidad del Sur de California.



IMAGEN: FREEPIK

Conozca los síntomas de la Leucemia

SALUD/
WH

La leucemia es el cáncer de los tejidos que forman la sangre en el organismo, incluso la médula ósea y el sistema linfático.

Existen muchos tipos de leucemia.

Algunas formas de leucemia son más frecuentes en niños.

Otras tienen lugar, principalmente, en adultos.

La leucemia, por lo general, involucra a los glóbulos blancos.

Los glóbulos blancos son poderosos combatientes de infecciones; por lo general, crecen y se dividen de manera organizada,

a medida que el cuerpo los necesita.

Pero en las personas que tienen leucemia, la médula ósea produce una cantidad excesiva de glóbulos blancos anormales que no funcionan correctamente.

El tratamiento para la leucemia puede ser complejo, según el tipo de leucemia y según otros factores. Pero existen estrategias y recursos que pueden ayudar a hacer que el tratamiento sea exitoso.

Síntomas

Los síntomas de la leucemia varían según el tipo de leucemia.

Los signos y síntomas comunes incluyen los siguientes:

- Fiebre o escalofríos

- Fatiga persistente, debilidad
- Infecciones frecuentes o graves
- Pérdida de peso sin intentarlo
- Ganglios linfáticos inflamados, agrandamiento del hígado o del bazo
- Sangrado y formación de hematomas con facilidad
- Sangrados nasales recurrentes
- Pequeñas manchas rojas en la piel (petequia)
- Hiperhidrosis, sobre todo por la noche
- Dolor o sensibilidad en los huesos

Cuándo consultar al médico

Pide una cita con el médico si tienes síntomas o signos persistentes que te preocupen.

Los síntomas de la leucemia suelen ser imprecisos y poco específicos. Es posible que pases por alto los síntomas tempranos de la leucemia porque se parecen a los de la gripe y de otras enfermedades comunes.

Algunas veces, la leucemia se descubre en los análisis de sangre que se piden para otras afecciones.

Cómo se forma la leucemia

En general, se cree que la leucemia aparece cuando algunas células sanguíneas adquieren cambios (mutaciones) en el material genético o ADN. El ADN

de una célula contiene instrucciones que le dicen lo que debe hacer. Habitualmente, el ADN le indica a la célula que crezca a cierto ritmo y que se muera en determinado momento. En la leucemia, las mutaciones indican a las células sanguíneas que continúen creciendo y dividiéndose.

Cuando esto sucede, la producción de células sanguíneas se descontrola. Con el tiempo, esas células anormales pueden desplazar a las células sanguíneas sanas de la médula ósea, lo que disminuye la cantidad de plaquetas, glóbulos blancos y glóbulos rojos sanos, y causa los signos y síntomas de la leucemia.

2 SALUD

Cont. Pág. 1 SALUD

Cómo se clasifica la leucemia

Los médicos clasifican la leucemia en función de la velocidad de evolución y de los tipos de células involucradas.

El primer tipo de clasificación se centra en la velocidad de evolución de la leucemia:

- Leucemia aguda.
- En la leucemia aguda, las células sanguíneas anormales son células sanguíneas inmaduras (blastos). No pueden cumplir sus funciones normales y se multiplican rápido; por lo tanto, la enfermedad empeora con rapidez. La leucemia aguda exige un tratamiento oportuno y agresivo.

■ Leucemia crónica. Existen muchos tipos de leucemias crónicas. Algunas producen demasiadas células y otras, muy pocas.

- La leucemia crónica comprende células sanguíneas más maduras.
- Esas células sanguíneas se replican y acumulan muy lentamente, y pueden funcionar con normalidad durante un

tiempo. Algunas formas de leucemia crónica, al principio, no producen síntomas tempranos, por lo que pueden pasar desapercibidas o no diagnosticarse durante años.

El segundo tipo de clasificación tiene en cuenta el tipo de glóbulo blanco afectado:

- Leucemia linfocítica.
- Este tipo de leucemia afecta las células linfoides (linfocitos) que forman el tejido linfoide o linfático. El tejido linfático forma el sistema inmunitario.
- Leucemia mielógena.
- Este tipo de leucemia afecta las células mieloides. Estas originan los glóbulos rojos, los glóbulos blancos y las células que producen plaquetas.

Tipos de leucemia

Los principales tipos de leucemia son:

- Leucemia linfocítica aguda.
- Este es el tipo más frecuente de leucemia en niños jóvenes. La leucemia linfocítica aguda también puede afectar a los adultos.
- Leucemia mielógena aguda.
- La leucemia mielógena aguda es un tipo de leucemia frecuente. Afecta a niños y a adultos. La leucemia mielógena aguda es el tipo más frecuente de leucemia aguda en adultos.
- Leucemia linfocítica crónica.
- Si tienes leuce-



IMAGEN: CORTESÍA

na aguda.

- La leucemia mielógena aguda es un tipo de leucemia frecuente. Afecta a niños y a adultos. La leucemia mielógena aguda es el tipo más frecuente de leucemia aguda en adultos.
- Leucemia linfocítica crónica.
- Si tienes leuce-

mia linfocítica crónica, la leucemia crónica más frecuente en adultos, es posible que te sientas bien durante años sin necesitar tratamiento.

- Leucemia mielógena crónica.
- Este tipo de leucemia afecta principalmente a adultos.

■ Una persona que padece leucemia mielógena crónica tiene pocos síntomas o ninguno durante meses o años antes de ingresar a una fase en la que las células de la leucemia crecen más rápido.

Otros tipos.

- Existen otros tipos

de leucemia poco frecuentes, como la leucemia de células pilosas, los síndromes mielodisplásicos y los trastornos mieloproliferativos.

Factores de riesgo

Los factores que pueden aumentar los riesgos de manifestar algunos tipos de leucemia son los siguientes:

- Tratamientos oncológicos previos.
- Las personas que se sometieron a determinados métodos de quimioterapia y radioterapia por otros tipos de cáncer corren un mayor riesgo de manifestar ciertos tipos de leucemia.
- Trastornos genéticos.

■ Las anomalías genéticas parecen influir en el desarrollo de la leucemia. Ciertos trastornos genéticos, como el síndrome de Down, están asociados con un mayor riesgo de padecer leucemia.

■ Exposición a ciertas sustancias químicas.

■ La exposición a ciertas sustancias químicas, como el benceno (el cual se encuentra en la gasolina y se utiliza en la industria química), está relacionada con un mayor riesgo de padecer algunos tipos de leucemia.

■ Tabaquismo.

■ Fumar cigarrillos aumenta el riesgo de padecer leucemia mielógena aguda.

■ Antecedentes familiares de leucemia. Si a algún miembro de tu familia se le ha diagnosticado leucemia, tu riesgo de padecer la enfermedad puede aumentar.

Sin embargo, la mayoría de las personas que presentan factores de riesgo conocidos no padecen leucemia. Y muchas personas con leucemia no presentan ninguno de estos factores.

TOTAL DENTAL CARE
Dentista Familiar y Cosmética
 Dr. Linh Anthony Nguyen, D.D.S., P.C.

CORONAS, PUENTES, DENTADURAS, EXTRACCIONES, ROOT CANAL, IMPLANTES, COSMETICA DENTAL, TRATAMIENTO DE ENCIAS.

Abrimos hasta tarde los sábados y domingos.

ORTODONCIA:
FRENILLOS PARA NIÑOS Y ADULTOS
SERVICIO DE EMERGENCIAS
 Aceptamos la mayoría de seguros y Medicaid. Financiamiento a 12 meses sin intereses con crédito aprobado.

703-256-1183
5017-B Backlick Rd.
Annandale, VA 22003

PACIENTES NUEVOS
Limpieza
\$60

Incluye: Exámen y consulta.
 Chequeo del cancer bucal
 4 Rayos X (bitewing)
 Precio Regular \$200.
 Sólo pago en efectivo.
 No válido con seguro para terceros.

Vinh Tran, DDS

NUESTROS SERVICIOS:

- Exámenes completos y Emergencias
- Limpieza Regular y Profunda
- Rellenos y Blanqueamiento
- Tratamientos de Conductos
- Coronas y Puentes
- Implantes y Dentaduras Parciales

Siempre aceptamos nuevos pacientes! Entra para un examen completo o de emergencia, hablaremos de sus necesidades de salud oral, y cómo podemos ayudarle mejor.

Si las citas no son realmente su estilo, de igual forma los pacientes siempre son bienvenidos!

Trabajamos con una gran variedad de seguros!

6329 ARLINGTON BLVD SUITE C
FALLS CHURCH VA 22044
(703) 237 6703 • www.vinhtrandds.com

Jueves, Viernes, Sabados 9 am to 4 pm • Domingos 9:00 a.m. - 12:00 p.m.

Washington Home Healthcare

ATENCIÓN EN LA COMUNIDAD Y SERVICIO A DOMICILIO

Somos un centro de cuidado del adulto mayor que provee servicios médicos, sociales y recreacionales por 6 horas diarias, nosotros creemos que mantener la salud, nace de las rutinas regulares, ejercicios, comidas nutritivas y buenas interacciones sociales.

Servicio por beneficio de Medicaid y/o cuidados a largo plazo

VA CCC Plus Waiver

LES AYUDAMOS A APLICAR PARA MEDICAID Y LONG TERM CARE

AYUDA EN SU VIDA DIARIA

- ▶ Atención higiénica
- ▶ Preparación de comidas saludables
- ▶ Recordatorios y seguimiento de medicación
- ▶ Asistencia con deambulación y movilización
- ▶ Ayuda para vestirse
- ▶ Tareas cotidianas en general
- ▶ Cuidado de la incontinencia
- ▶ Compras, recados y farmacia

CURSO DE PCA

Todo los Sábados de 9 a.m. y ofrecemos empleo inmediato.

Tels. 703-963-1234 • 703-303-7471

5300 Shawnee Road Suite 101 Alexandria VA 22312 • washingtonhealthcare@gmail.com



¡Reserva
tu auto

con una cantidad mínima de depósito!

- ✓ MAL CRÉDITO
- ✓ BANCARROTA

NO HAY PROBLEMA,
TODOS SON
BIENVENIDOS!

¡NO PAGOS POR 90 DIAS!

SOMOS EL
DEALER



ESPECIALIZADOS EN

TAX ID!

2014 NISSAN SENTRA SR



\$9,480

2014 TOYOTA SIENNA



\$14,000

2016 TOYOTA COROLLA LE



\$14,590

2016 NISSAN ROGUE SV



\$15,000

2018 CHEVROLET CRUZE LT AUTO



\$15,800

2017 TOYOTA CAMRY LE



\$17,900

2018 TOYOTA RAV4 ADVENTURE



\$18,000

2016 FORD EXPLORER XLT



\$19,300

2019 TOYOTA CAMRY LE



\$18,000

2019 TOYOTA CAMRY LE



\$19,400

2019 TOYOTA COROLLA HATCHBACK SE



\$19,880

2016 TOYOTA SIENNA XLE PREMIUM 8 PASSENGER



\$20,400

... Y MUCHOS MAS PARA ELEGIR!

Excludes tax, tags, dealer installed options and dealer processing fee \$899 (VA) \$300 (MD). On approved credit. Vehicle shown is only an example. Offers cannot be combined. See dealer to complete details.

GERENTE DE PISO



Carlos Jovel
(703) 975-4010

VENDEDOR #1
VENTAS



José Cuzco
(347) 563-6396

VENTAS



Jonathan Nativi
(540) 446-9927

VENTAS



Steve Ascencio
(703) 868-7266

VENTAS



Maverick Moreno
(571) 343-8825

VENTAS



Raul Montoya
(571) 205-2837

VENTAS



Eddy Vergara
(240) 370-6366

VENTAS



Harrison Ramos
(703) 362-6949

VENTAS



Daniel Polio
(240) 762-9265

SENIOR DESK
MANAGER



Enrique Marquez

FINANCIAMIENTO



Gabby Escobar
(703) 843-5632

ATENCION AL CLIENTE



Cynthia Bonilla



Gabriela Martínez

(703) 259-8851

toyotaofwoodbridge.com

14227 Jefferson Davis Hwy Woodbridge, VA 22191



Con su bolido Red Bull gana espectacular carrera de principio a fin

Mexicano 'Checo' Pérez: el rey de F-1 en Arabia Saudí

Con la bandera de su país ondeando detrás del podio en el circuito de Yeda, el piloto mexicano Sergio 'Checo' Pérez, de la escudería Red Bull, levanta el trofeo para celebrar su impresionante victoria en el Gran Premio de Arabia Saudí, el domingo 19 en el circuito de Yeda. Su equipo arrasa con los dos primeros puestos, ya que el actual campeón mundial de la Fórmula Uno, Max Verstappen, también de Red Bull, llegó en segundo lugar. Los expertos consideran que esta temporada 2023 de la F-1 puede resultar una pulseada directa entre Pérez y Verstappen. "El mejor acabará primero", comentó el holandés ante esa posibilidad. El mexicano, por su parte, solo se refirió a la carrera: "El equipo hizo un trabajo fantástico. Lidiamos con muchos problemas mecánicos y supieron estar atentos. No sacamos el pie del acelerador. Y lo más importante es que tenemos el mejor auto".

FOTO: HASSAN AMMAR / AP

>7

MODELO PHANTOM SYNTOPIA, EL MÁS COMPLEJO DE LA MARCA

Este Rolls-Royce es realmente único

BRUNO MAGNI/
AUTOPROYECTO.COM

El Rolls-Royce Phantom Syntopia es un one-off (el único) creado junto a Iris van Herpen, que ha tomado cuatro años en ser finalizado. Van Herpen, para quienes no conozcan de moda, es una gran personalidad en el mundo de la alta costura. Además de ser diseñadora, es miembro de la Chambre Syndicale de la Haute Couture de París.

Cuando un proyecto toma cuatro años y

Rolls-Royce lo describe como "la comisión técnicamente más compleja jamás realizada" es algo a considerar. Sobre todo, cuando Rolls ha creado autos como el Boat Tail y el Sweptail, que también son excepcionalmente únicos.

Para empezar, el Phantom Syntopia viste su carrocería con pintura iridiscente. Ésta parece negro sólido al principio, pero muestra matices morados, azules, magenta y dorados a la luz del sol. Un diseño ondulado aparece en el cofre cuando se ve desde ciertos ángulos. Para lograr



El Rolls-Royce Phantom Syntopia es un 'one-off' (modelo único) creado en colaboración con la diseñadora de modas Iris van Herpen, que tomó cuatro años en ser terminado.

FOTO: ROLLS-ROYCE

estos efectos, RR usó una nueva técnica que consiste en agregar pigmento a la capa transparente. El proceso tomó varios me-

ses e involucró más de 3,000 horas de prueba y validación.

El techo interior iluminado es una caracte-

rística exclusiva de Rolls-Royce, y ésta es la versión más complicada que han creado. Está revestido en tela de nailon que se ve a través de los puntos. Esto crea un aspecto tridimensional similar a una columna vertebral. Finalmente 162 pétalos hechos de organza de vidrio, una tela brillante utilizada en la alta costura, añaden un acabado exuberante.

Este acabado también lo podrás encontrar en el tablero del Rolls-Royce Phantom Syntopia. Fueron necesarias 700 horas de trabajo por parte del personal de Rolls y van Herpen para realizar el

acabado del techo, más otras 60 horas para el tablero.

Finalmente, el Rolls-Royce Phantom Syntopia es también el primer Rolls en obtener su propio aroma, el cual se basa en madera de cedro de la región de origen del cliente, con toques de iris, cuero, rosa y limón mezclados.

Con todas estas especificaciones, ahora entendemos por qué el proyecto fue tan complejo para la división de autos a medida de Rolls-Royce. El Rolls-Royce Phantom Syntopia será entregado a su propietario, que no es Iris, en mayo de este año.

EEUU ANUNCIA SUBVENCIONES PARA CONSTRUIR NUEVAS ESTACIONES

\$2,500 millones para cargadores eléctricos

ASHRAF KHALIL / AP

El gobierno anunció el martes 2.500 millones de dólares en nuevas subvenciones para la construcción de estaciones de carga para vehículos eléctricos e infraestructura de combustible alternativo, en parte con el objetivo de aumentar el acceso en vecindarios y comunidades desfavorecidas.

Conocidas como el programa de Infraestructura de Carga y Abastecimiento

de Combustible (CFI), las subvenciones serán distribuidas a lo largo de un periodo de cinco años, con énfasis en cargadores en autopistas y en lugares en comunidades urbanas, rurales y tribales desfavorecidas.

El Departamento de Transporte señaló en un comunicado que las subvenciones estarán dirigidas a "llenar los vacíos en la red nacional de carga y abastecimiento de combustibles alternativos".

El secretario de Transporte, Pete Buttigieg, declaró en el comunicado que el objetivo general es "modernizar nuestra

infraestructura y crear buenos empleos en el proceso".

Elogió los nuevos fondos, de los que dijo son "otro gran paso hacia la creación de un futuro para los vehículos eléctricos que sea conveniente, asequible, confiable y accesible para todos los estadounidenses".

Los 2.500 millones de dólares en fondos se dividirán equitativamente en dos vías:

■ Un Programa Comunitario que busca distribuir de forma estratégica los car-

gadores en lugares desfavorecidos dentro de ciudades y comunidades.

■ Un Programa de Corredores, que se enfocará en las autopistas con el fin de establecer corredores de combustibles alternativos a fin de facilitar los viajes y el transporte de carga sin gasolina a través del país.

El dinero se suma a un fondo federal por separado de 5.000 millones de dólares para expandir una red nacional de cargadores para autos eléctricos a lo largo de carreteras.



Ourisman Honda of Tysons Corner

OurismanHondaOfTysonsCorner.com | 1580 Spring Hill Rd. - Vienna, VA 22180



★ ★ ★

GRAN VENTA

★ ★ ★

DE AÑO NUEVO!

20
23

EXPERTOS EN FINANCIAMIENTO

CON TAX ID!

★ ★ ★

TRABAJAMOS CON
 TODO TIPO DE CRÉDITO!

| | | | |
|---|--|---|---|
| <p>HONDA CIVIC LX SEDAN 2012</p>  <p>stk.T365507</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$7,991</div> | <p>HONDA FIT BASE HATCHBACK 2013</p>  <p>stk.A079632</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$11,591</div> | <p>HONDA ODYSSEY EX-L VAN 2010</p>  <p>stk.T017858</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$12,591</div> | <p>HONDA CR-V LX AWD SUV 2013</p>  <p>stk.P018826</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$12,881</div> |
| <p>HONDA CR-V LX AWD SUV 2013</p>  <p>stk.A627274</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$13,283</div> | <p>HONDA ACCORD EX-L SEDAN 2013</p>  <p>STK.T029957</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$14,592</div> | <p>HONDA CR-V EX-L AWD SUV 2012</p>  <p>STK.P070326</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$14,991</div> | <p>TOYOTA PRIUS TWO HATCHBACK 2017</p>  <p>stk.A561339</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$16,993</div> |
| <p>HONDA CR-V LX AWD SUV 2015</p>  <p>stk.T035162</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$16,993</div> | <p>TOYOTA CAMRY SEDAN 2014</p>  <p>STK.T415578</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$17,491</div> | <p>HONDA CR-V EX-L SUV 2014</p>  <p>stk.A012529</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$17,593</div> | <p>HONDA PILOT TOURING AWD SUV 2017</p>  <p>stk.A000229</p> <div style="background-color: #0070c0; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; font-size: 24px;">\$19,991</div> |

... Y MUCHOS MÁS PARA ELEGIR!

(703) 749-6638



Ledy's



VENTAS

Josue



VENTAS

Jenlady



VENTAS

Jorge



VENTAS

John



FINANCIAMIENTO

Gabriel



FINANCIAMIENTO

Excludes tax, tags, dealer installed options and dealer processing fee \$899 (VA) \$300 (MD). On approved credit. Vehicle shown is only an example. Offers cannot be combined. See dealer to complete details.

¡NUESTRO INVENTARIO MÁS GRANDE EN MÁS DE 2 AÑOS!

ALEXANDRIA TOYOTA

EXCELENTE... *UBICACIÓN!*
EXCELENTE... *PERSONAL!*
EXCELENTE... *REPUTACIÓN!*

AUTOS NUEVOS A PRECIO DE **MSRP**

- ✓ PRECIOS SIN SOBRECARGO
- ✓ DIFERENTES A LOS PRECIOS DEL MERCADO

¡GRANDES OFERTAS DE VEHÍCULOS NUEVOS!



QUALIFIED BUYERS CAN FINANCE A NEW 2023 CAMRY (SELECT MODELS) AT 3.99% APR FOR 36 MONTHS. QUALIFIED BUYERS CAN FINANCE A NEW 2023 HIGHLANDER (SELECT MODELS) AT 3.99% APR FOR 36 MONTHS. QUALIFIED BUYERS CAN FINANCE A NEW 2022 COROLLA (SELECT MODELS) AT 3.99% APR FOR 36 MONTHS. QUALIFIED BUYERS CAN FINANCE A NEW 2022 RAV4 (SELECT MODELS) AT 3.99% APR FOR 36 MONTHS. EXCLUDES TAX TAGS, DEALER INSTALLED OPTIONS AND DEALER PROCESSING FEE \$899 (VA) \$300 (MD). ON APPROVED CREDIT. CANNOT BE COMBINED WITH ANY OTHER OFFER. SUBJECT TO VEHICLE AVAILABILITY. SOME CUSTOMERS WILL NOT QUALIFY. VEHICLE SHOWN IS ONLY AN EXAMPLE. SEE DEALER TO COMPLETE DETAILS. ENDS 01/31/23..

3.99% APR FINANCIAMIENTO HASTA... 36 MESES

OFERTAS EXPIRAN 01/31/23

ALEXANDRIA TOYOTA



Toyota's
President's Award
34 años consecutivos!

Se habla español

3750 Richmond Hwy | Alexandria | 703-684-0700 | AlexandriaToyota.com

ACEPTAMOS TAX ID! AUTOS USADOS

ALEXANDRIA TOYOTA

EXCELENTE... *UBICACIÓN!*
 EXCELENTE... *PERSONAL!*
 EXCELENTE... *REPUTACIÓN!*



CADA VEHICULO CERTIFICADO VIENE CON....

- 12-meses/12,000 Millas Garantía Total Limitada
- 160-Point de Inspección de Calidad
- 7-años/100,00 Millas Garantía limitada del tren de potencia
- CARFAX Reporte del historial del vehículo

INCREÍBLES OFERTAS DE AUTOS USADOS

| | | |
|---|---|--|
| <p>2011 TOYOTA HIGHLANDER 4WD STOCK.OP24352A \$18,995</p> | <p>2020 TOYOTA COROLLA LE FWD STOCK.OOP24334 \$19,995</p> | <p>2016 TOYOTA CAMRY FWD STOCK.PR24343A \$19,995</p> |
| <p>2017 TOYOTA COROLLA FWD STOCK.OOP24328 \$20,995</p> | <p>2014 FORD F-150 4WD STOCK.OON6781A \$21,995</p> | <p>2020 HONDA ACCORD LX FWD STOCK.P1466A \$22,995</p> |
| <p>2017 ACURA MDX W/TECHNOLOGY PKG AWD STOCK: OOP24374 \$24,989</p> | <p>2015 TOYOTA SIENNA FWD STOCK.OOP24376 \$24,995</p> | <p>2022 FORD ESCAPE SE AWD STOCK.OON6688A \$26,494</p> |
| <p>2016 TOYOTA TACOMA SR5 RWD STOCK.0080153B \$28,495</p> | <p>2021 TOYOTA RAV4 XLE FWD STOCK.00080158 \$29,799</p> | <p>2021 TOYOTA SIENNA LE FWD STOCK.OOP24284 \$38,595</p> |

EXCLUDES TAX, TAGS, DEALER INSTALLED OPTIONS AND DEALER PROCESSING FEE \$899 (VAI \$300 (MO), ON APPROVED CREDIT. VEHICLE SHOWN IS ONLY AN EXAMPLE. OTHERS CANNOT BE COMBINED. SEE DEALER TO COMPLETE DETAILS.

TU AUTO EN ALTA DEMANDA!

EVALUACIÓN GRATIS

Te ofrecemos el mejor valor por tu vehículo.

NO IMPORTA QUE NO COMPRES TU AUTO CON NOSOTROS.

ALEXANDRIA TOYOTA



Se habla español

3750 Richmond Hwy | Alexandria | 703-684-0700 | AlexandriaToyota.com

HONDA LO PRESENTA EN FERIA CONEXPO 2023, EN LAS VEGAS

Admire el nuevo vehículo para el trabajo autónomo

TORRANCE,
CALIFORNIA/AP

El vehículo de trabajo autónomo (AWV) totalmente eléctrico de Honda representa una nueva categoría de vehículo de trabajo que servirá a las empresas que necesitan soluciones de operación o entrega autónomas.

Sus nuevas características incluyen más capacidad de paletas, carga útil y detección de obstáculos mejorada.

Honda exhibió la última generación de su prototipo destinado a mejorar la industria de la construcción y la eficiencia en el lugar de trabajo, en la importante feria CONEXPO 2023 en Las Vegas, entre el 14 y el 18 de marzo.

Las compañías de construcción tuvieron la oportunidad de obtener más información sobre las pruebas de campo de la resistente plataforma todoterreno en sus lugares de trabajo.

“Nos hemos reunido con posibles socios comerciales y empresas en CONEXPO, interesados en probar este vehículo en el lugar de tra-

bajo”, dijo Jason VanBuren, gerente de ingeniería de sistemas de American Honda Motor Co., Inc.

“Creemos que Honda AWV puede ser una solución valiosa para apoyar a los equipos de construcción y, al mismo tiempo, mejorar la eficiencia y la seguridad en el lugar de trabajo”, añadió.

Sostuvo que luego de décadas de experiencia de Honda “en el desarrollo de tecnología de movilidad

confiable, segura y limpia”, el objetivo del fabricante “es abordar problemas como la escasez de mano de obra y mejorar rendimiento ambiental”.

El Honda AWV es totalmente eléctrico y programable, que aprovecha la tecnología autónoma avanzada emergente de Honda para crear un vehículo de trabajo todoterreno resistente, que está diseñado para respaldar las activi-



Honda probó con éxito el Honda AWV de segunda generación en un sitio de construcción solar a gran escala en el suroeste de EEUU, antes de presentarlo en la feria tecnológica CONEXPO 2023.

FOTO: HONDANEWS

dades relacionadas con la construcción y mejorar la productividad de la fuerza laboral.

“Con la capacidad de operar de forma autónoma, o manualmente a través de control remoto, este Honda AWV podría proporcionar una amplia gama de servicios a las industrias que necesitan soluciones de entrega u operación autónoma, especialmente donde las limitaciones de mano de obra hacen que otras soluciones no sean prácticas”, aseguró VanBuren.

Honda probó con éxito el Honda AWV de segunda generación en un sitio de construcción solar a gran escala en el suroeste de EEUU. Basado en pruebas del mundo real, la compañía ahora presentó este modelo de tercera generación con una serie de mejoras.

Las características clave del Honda AWV de tercera generación incluyen:

- Mayor tamaño de cama a 2 tarimas y mayor capacidad de carga de 2000

libras

- Navegación mejorada en lugares donde el sistema global de navegación por satélite sea débil o no está disponible, mediante el uso de sensores LiDAR

- Mayor velocidad en modo autónomo: hasta 10 millas por hora (mph)

- Mayor tamaño de la batería y mayor tiempo de funcionamiento de hasta 10 horas

Además, emplea un conjunto de sensores para operar de forma autónoma, usando el GPS para ubicación, radar y Lidar para detección de obstáculos y cámaras para monitoreo remoto.

Las pruebas de campo anteriores también demostraron que los Honda AWV pueden transportar y entregar materiales y suministros de construcción en puntos precisos a lo largo de una ruta preestablecida.



El fabricante Honda también explora el desarrollo de accesorios y herramientas que podrían hacer del vehículo una plataforma adecuada para muchos otros entornos de trabajo.

FOTO: HONDANEWS

NUEVO ADELANTO PARA ESTE SÚPER AUTO HÍBRIDO

Lamborghini LB744 trae chasis de fibra de carbono

BRUNO MAGNI/
AUTOPROYECTO.COM

Lamborghini nos reveló otro adelanto del LB744, el nuevo súper auto híbrido que sustituye al modelo Aventador. Ya sabemos que un V12 con tres motores eléctricos y 1,001 caballos de fuerza serán los encargados de propulsar al auto. Pero ahora la marca italiana nos revela un informe sobre el chasis que mantendrá todo el coche liviano y en balance.

Como se imaginan, la

añadida de un tren motriz híbrido trae como resultado el inevitable aumento de peso. Por ello, Lamborghini se dio a la tarea de hacer todo lo posible para reducir el peso. Pesando 431 libras, el V12 6.5 litros es el más ligero que la marca ha producido. Pero más medidas fueron necesarias para que el Lamborghini LB744 pesase menos que el Aventador. Una de ellas, y de las más importantes es la construcción del chasis.

Se trata de un monocasco liviano, al que Lamborghini llama “monofuselaje”, y que es la base del

LB744. Todos los componentes principales del chasis delantero y el monofuselaje del deportivo son de fibra de carbono. Estas partes se mantienen unidas mediante un método de montaje monolítico único que la marca ha denominado “anillo basculante”.

Por otra parte, la estructura delantera del LB744 está hecha exclusivamente de los llamados ‘compuestos forjados’. Este material especial se compone de cortas fibras de carbono empapadas en resina, una novedad para la industria.



Una mirada al diseño futurista del Lamborghini LB744 nos explica todo sobre la construcción de su chasis con fibra de carbono y materiales revolucionarios. FOTO: LAMBORGHINI

Como resultado, el monofuselaje ofrece un ahorro de peso del 10 por ciento en comparación con el viejo chasis del Aventador. Pero no simplemente es ligereza, el chasis también pro-

mociona un aumento de la rigidez torsional del 25%.

A pesar de todo, todavía se usa metal en la construcción del Lamborghini LB744. Específicamente, la parte posterior del chasis

está hecha de aleaciones de aluminio de alta resistencia. Sin embargo, el peso logró reducirse y la rigidez aumentarse gracias a la forma en que las estructuras son moldeadas.

ESCUDERÍA RED BULL ARRASA CON FANTÁSTICA REMONTADA DE VERSTAPPEN

‘Checo’ Pérez hace historia al ganar el GP de Arabia Saudí

Piloto mexicano se pone a solo un punto del holandés en la carrera por el título de la F-1 en 2023.

YEDA, ARABIA SAUDÍ/ AP

Toda América Latina está de fiesta, y en especial México, después que el piloto Sergio Pérez consiguiera el domingo 19 la victoria en el Gran Premio de Arabia Saudí, donde al final resistió con firmeza la carga de Max Verstappen -quien tuvo una fantástica remontada al pasar de la 15ta plaza al segundo lugar-, y lideró un 1-2 de Red Bull en una temporada que se perfila de dominio desigual por parte de los vigentes campeones

el equipo, Melbourne podrá ser mejor”, dijo Pérez, con la vista puesta en la próxima carrera en Australia el 2 de abril.

Verstappen cronometró la vuelta más rápida en el último giro de la carrera en el circuito callejero de Yeda y se apoderó del punto de bonificación que le permitió seguir como líder del campeonato de pilotos. Verstappen suma 44 puntos y Pérez 43.

Después de un reinicio por el ingreso del coche de seguridad, Verstappen repentinamente se encontró 5,5 segundos detrás de Pérez con 25 de las 50 vueltas por

biera sido el podio número 100 de su carrera en la F1. Pero el español recibió posteriormente una penalización de 10 segundos por no haber cumplido correctamente un castigo previo y quedó cuarto.

Pese a que vive un resurgimiento con Aston Martin, su nuevo equipo, Alonso reconoció que tiene escasa oportunidad de derrotar a Red Bull.

Verstappen ganó una cifra récord de 15 carreras la pasada temporada para atrapar su segundo título seguido, y Pérez añadió otros triunfos para un gran total de 17 en 23 válidas, con lo que Red Bull conquistó fácilmente el título de constructores.

No han dado muestras de flaquear.

George Russell, quien subió al podio tras la penalización a Alonso el domingo, pronosticó en el inicio de la temporada que Red Bull ganará todas las carreras esta temporada.

“Me he divertido y el auto dejó buenas sensaciones”, señaló Russell sobre su Mercedes y tras el décimo podio de su carrera. “Me pareció severo lo de Fernando. Pero yo estoy feliz de llevarme un trofeo”.

Lewis Hamilton, con el otro Mercedes, quedó quinto tres días después que el siete veces campeón de la F1 necesitaba de debacles de otros tres equipos rivales para aspirar al triunfo.

“No estamos donde queremos estar, pero vamos a llegar”, dijo Hamilton a través de la radio del equipo.

Ferrari tuvo otra carrera para el olvido. Carlos Sainz Jr. quedó quinto por delante de su compañero Charles Leclerc. El consuelo para Leclerc fue haber podido terminar la carrera tras su abandono en Bahrein, pero se expresó exasperado.

“Estar tan atrás es realmente (frase obscena), ya no sé qué hacer no sé qué hacer”, se quejó Leclerc.

Los franceses Esteban Ocon y Pierre Gasly quedaron octavo y noveno con Alpine. Kevin Magnussen (Haas) entró décimo.

completar.

Pérez, quien largó desde la pole, protagonizó un duelo de vueltas más rápidas con Verstappen. El neerlandés partió desde muy atrás debido a un fallo mecánico en la clasificación.

“Resultó ser más difícil de lo que esperaba”, dijo Pérez. “El equipo hizo un trabajo fantástico. Lidiamos con muchos problemas mecánicos y supieron estar atentos. No sacamos el pie del acelerador. Y lo más importante es que tenemos el mejor auto”.

Pero nada puede con los Red Bulls y un sentimiento de desesperación empieza a cundir entre sus rivales.

Fernando Alonso finalizó tercero por segunda carrera consecutiva para el que hu-



El piloto mexicano Sergio Pérez, de la escudería Red Bull, celebra cerrando el puño derecho en medio de una nube de bombardas, tras salir de su bólido equipado con motores Honda después de ganar el Gran Premio de Arabia Saudita de la F1, el domingo 19 en el circuito de Yeda.

FOTO: LUCA BRUNO / AP



Al timón de su bólido, el piloto mexicano Sergio Pérez aparece liderando la carrera por el Gran Premio de Arabia Saudita de la Fórmula Uno en el circuito de Yeda. Su compañero de la escudería Red Bull, Max Verstappen, partió en penúltimo lugar, pero remontó posiciones hasta llegar segundo.

FOTO: HASSAN AMMAR / AP

■ DESPUÉS DEL GRAN PREMIO DE ARABIA SAUDÍ

Hamilton reconoce que Red Bull es inalcanzable

JEROME PUGMIRE / AP

Lewis Hamilton aseveró el domingo que Mercedes se ha rezagado tanto en este inicio de la temporada de la Fórmula Uno que el siete veces campeón necesitaría que tres de los principales equipos rivales sufran debacles para poder tener la oportunidad de ganar.

Hamilton acabó quinto otra vez, al igual que en la primera carrera. Y su compañero George Russell fue cuarto, pero ascendió al tercer puesto luego de la sanción contra Alonso.

“No estamos peleando (por el título). Necesitamos que Red Bull no termine la carrera y que los Ferraris no terminen y quizá que los Astons tampoco terminen para que nosotros podamos ganar en ese momento”,

admitió Hamilton después del Gran Premio de Arabia Saudí.

Hamilton se encuentra empatado con Michael Schumacher con el récord de siete títulos de la F1 y es el piloto con más victorias, con 103, además de 103 pole positions. No logró ganar ninguna carrera la campaña anterior por primera vez en su carrera, que inició en 2007.

Su pesar se debe a que cree que Red Bull ni siquiera dio lo mejor en la primera carrera en Bahrein.

“Creo que en esa carrera ni siquiera apretaron y creo que pueden ser más veloces de lo que parecían. Están un segundo y medio más rápido por vuelta en la carrera”, dijo Hamilton. “Pero confío 100 por ciento en todos. No es que repentinamente perdieron la habilidad de construir autos formidables, es sólo que no estamos cerca de dónde

debemos estar y dónde queremos estar”.

Hamilton criticó a Mercedes tras la primera carrera y le dijo a un podcast de la BBC que Mercedes no le prestó atención en el desarrollo del monoplaza para este año.

“En retrospectiva creo que no elegí las mejores palabras”, señaló el piloto británico de 38 años.

El director principal de Mercedes, Toto Wolff, reconoció que Mercedes cometió errores en el desarrollo del monoplaza después de que Russell ganó sólo una carrera el año pasado.

Hamilton agregó que está determinado a negociar un nuevo contrato y sigue creyendo que puede volver a ganar.

“He estado aquí un largo tiempo y no tengo intención de irme a ninguna otra parte”, comentó. “Volveré a ganar. Sólo va a tomar un tiempo”.



Mostrando una ancha sonrisa, Sergio Pérez, de México, alza la copa después de conseguir su histórico primer lugar en el Gran Premio de Arabia Saudita de la F1.

FOTO: HASSAN AMMAR / AP

de la Fórmula Uno.

Y apenas van dos carreras.

“Buen trabajo muchachos, es un resultado excelente para el equipo”, exclamó Pérez, quien superó por cinco segundos a Verstappen.

Pérez celebró su quinta victoria en la Fórmula Uno, la primera del mexicano desde Mónaco el año pasado.

Verstappen está a la caza de un tercer título seguido y no se inmuta si todo acaba en una pulseada directa con Pérez.

“El mejor acabará primero”, comentó el holandés.

Pérez siente que aún no alcanza su mejor nivel.

“No creo que haya sido mi mejor fin de semana con

SALA CULTURAL

Los nuevos monumentos nacionales Avi Kwa Ame y Castner Range, benefician a las tribus indígenas

POR MARIA ELENA ROSSEL

WA S H - I N G T O N , D . C . . . La designación de Avi

el acceso a la naturaleza. National Wildlife Federation, elogia a la administración Biden por escuchar a los líderes de las tribus indígenas, las comunidades locales, los amantes de la recreación al aire libre, los cazadores

a la vida silvestre y a las personas, y permitirá la restauración y conservación de las tierras para las generaciones futuras. Además, los sitios de importancia para una docena de tribus en la región, estarán permanentemente



Kwa Ame o Montaña del Espíritu y Castner Range como monumentos nacionales, ayudará a proteger y honrar los lugares históricos de las tribus indígenas, salvaguardar la vida silvestre, conservar las fuentes de agua y ampliar

y otros conservacionistas, que han abogado durante mucho tiempo por proteccionales, ayudará a proteger y honrar los lugares históricos de las tribus indígenas, salvaguardar la vida silvestre, conservar las fuentes de agua y ampliar

protegidos y se ampliarán las oportunidades para la recreación al aire libre en Nevada”, dijo Collin O’Mara, presidente y director ejecutivo de National Wildlife Federation, quien asistió hoy al anuncio.

LA VIDA SILVESTRE, EL SUMINISTRO DE AGUA Y EL ACCESO A LA NATURALEZA

- “Durante más de 50 años, los grupos comunitarios en El Paso han luchado por la protección de Castner Range, para salvaguardar los corredores de la fauna silvestre, preservar los sitios históricos que datan de hace 14,000 años y ampliar el acceso a la naturaleza para los residentes de El Paso y sus alrededores, especialmente para aquellos que han carecido de esa posibilidad”.
- “Especies como el famoso borrego cimarrón de Nevada y otros animales, se desplazan por los corredores de la fauna silvestre que atraviesan la región de Avi Kwa Ame. Las protecciones permanentes para esta área, permitirán que estas y otras especies puedan migrar y sobrevivir en medio de un clima cambiante”, dijo Russell Kuhlman, director ejecutivo de Nevada Wildlife Federation.
- “Trabajaremos con el gobierno del presidente Biden y socios locales, para garantizar que la administración del nuevo monumento, respete y proteja la vida silvestre, las áreas sagradas de las tribus indígenas, las tradiciones deportivas y la recreación responsable al aire libre”.
- “Estamos muy emocionados de saber que el presidente Biden finalmente usó su autoridad bajo la Ley de Antigüedades, para designar el Monumento Nacional Castner Range.
- La comunidad local ha abogado mucho por este día y hoy celebramos esta victoria con ellos”, dijo Camilla Simon, directora ejecutiva de Hispanics Enjoying Camping, Hunting and the Outdoors (HECHO).
- “La designación de monumento, protege una cadena montañosa única, en un área altamente urbana, aumenta su acceso y beneficia a personas de todos los niveles económicos. Al mismo tiempo honra a las comunidades locales, su historia y cultura”.

HAY MÁS PARA EXPLORAR EN OLD TOWN.

Resulta que una de las mejores ciudades pequeñas de Condé Nast Traveler estaba justo al lado todo el tiempo. Compre y camine por la milla de King Street, donde encontrará más de 200 tiendas y restaurantes independientes. Pasee por la costa para ver el nuevo arte público, haga una excursión en barco y luego cene a orillas del río Potomac.

Alexandria
EST. 1749

Descubra las mejores cosas para hacer en Old Town y en otros vecindarios de Alexandria en VisiteAlexandria.com

Una de las 3 Mejores Ciudades Pequeñas en EE. UU. –Condé Nast Traveler Readers’ Choice Awards

CLASIFICADOS

www.washingtonhispanic.com

VENTA

SERVICIO

CLASIBIENES

EMPLEOS

VARIOS

OTROS SERVICIOS

PARA COLOCAR ANUNCIOS



FAX 202-667-8902



TELEPHONE 240-450-1779



8630 Fenton St. Suite 518 Silver Spring MD 20910

HORA DE CIERRE miércoles 5:00

ANUNCIOS PREFERENTES

La veracidad del contenido en los anuncios publicados son responsabilidad del anunciante. Errores en los anuncios deben ser notificados en 48 horas.

Conrad Gaarder Escudero



ABOGADO, 30 años de experiencia

ACCIDENTES CON LESIONES PERSONALES, BANCARROTA, CASOS CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO (RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA, DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

6402 Arlington Blvd. Suite 371 Falls Church, VA (7 CORNERS) (703) 522-4122 (703) 587-6188 **PRIMERA CONSULTA GRATIS**

ATENDEMOS EN ESPAÑOL

MILNER

Carpet Cleaning and Installation Comercial/Residencial

- Eliminamos olores de mascotas
- Extraemos agua de las casas
- Secamos y reinstalamos carpets
- Lavamos Decks con máquinas a presión
- Stretch Carpet

12 años de experiencia con garantía

Estimados Gratis

(571) 236 9870 / (703) 590 5420

Fax: (703) 590 5420 / www.milnercarpetcleaning.com
24 horas lunes - domingo



Leo-Técnico

Repara aire acondicionado, calefacción, refrigeradores, lavadoras, secadoras y cocinas. MD-VA-DC

(703) 864 5255
Estimados Gratis

PLANOS CON PERMISO DE CONSTRUCCIÓN APROBADO POR EL CONDADO VA-MD-DC

Realizamos planos arquitectónicos y estructurales para adiciones:

Segundos pisos, garages, decks, porches Ingenieros y arquitectos disponibles

Llamar: **(571) 424 3301**

Delfín Technician

Reparación e instalación Residenciales y comerciales en aire acondicionado, calefacción, refrigeración, lavadoras, secadoras y cocinas. MD-VA-DC

(703) 864 5255
Estimados Gratis

17

MISSISSIPPI AVENUE · SE DC

Completamente nuevos y asequibles Apartamentos tipo estudio, de una y tres habitaciones de lujo Ahora aceptando solicitudes

No rechazamos aplicaciones de un apartamento o casa según la fuente de ingresos de la persona. Aceptamos todas las fuentes de ingresos, incluyendo todos los cupones de asistencia de

www.17Mississippi.com

CLASIBIENES

SE RENTA UN CUARTO Y UN DEPARTAMENTO A DOS BLOQUES DE LA ESTACION DE METRO Y TERMINAL DE BUSES Washington, DC/Takoma Park
Llamar al **(202) 291 4258**

SE RENTA CASA SINGLE FAMILY
4 dormitorios, 2 baños completos, cerca a centros comerciales, restaurantes, transporte, Metro y bus
Renta: \$3,300
2007 Tuckerman St Hyattsville MD 20782
(301) 377 9921

SE VENDE RESTAURANTE EN MARYLAND BUENA OPORTUNIDAD
Para más información llamar al **(301) 325 8588**

VENDO

2015 HONDA ACCORD LX

Sedan, automático, completamente equipado, record limpio, llantas nuevas, impecable, pocas millas, **buen precio!**

Llamar o mensaje de voz **(703) 749-6638**

PREGUNTE POR VALENTINA

Fraccida's Salon SE RENTA

oficina privada dentro de sala de belleza disponible para hacer faciales, maquillaje permanente, masajes, envíos de dinero etc.

Precio a tratar **(240) 246 6286**
1171 University Blvd. East Takoma Park, MD 20912

SAN JUDAS TADEO

Patrón de los casos difíciles y desesperados ruega por mí en esta hora de angustia y acude a socorrerme pronto

Prometo siempre recordarte y te doy gracias por los favores recibidos

J.D.

Conéctate

www.washingtonhispanic.com



OTROS SERVICIOS

MAESTRO JOSÉ DE LEÓN

- *Amarre de amor eterno
- *Uniones, dominios
- *Fertilidad
- *Impotencia sexual
- *Sanación de enfermedades
- *Problemas legales
- *Aumentar ganancias
- *Eliminación de brujería y males
- *Encontrar trabajo
- *Limpias y purificaciones

11230 Grandview Ave., Suite 8 Wheaton, MD 20902
301-509-2907

SALA DE MASAJES PATRICIA

Chicas Latinas Masajistas



para una cita, contáctenos
(240) 946 0142
 Seven Corners/Culmore/Falls Church

Conéctate

www.washingtonhispanic.com

OASIS SPA
BUEN MASAJE
 Abierto 9:00 a.m. - 11:00 p.m.
Linda Dama Asiática
 7 días a la semana
 5133 Lee Hwy. Arlington, VA 22207
(571) 345 6033
 Llamar en inglés
 (También buscamos latina para hacer masajes tiempo completo/medio tiempo)

EMPLEOS

PLANTA DE DRY CLEANERS EN DC

Busca una **PERSONA PARA MOSTRADOR**

medio tiempo/tiempo completo

Debe hablar inglés y tener mínimo 2 años de experiencia

Interesados llamar al:
(703) 675 6432

Compañía en Silver Spring/Georgia Ave. tiene posiciones disponibles

MUJERES PARA LIMPIAR CASAS RESIDENCIALES

HOMBRES PARA LIMPIEZA DE YARDAS, VENTANAS Y CARPETAS

Requisitos: Social Security o Tax ID, referencias, experiencia, transporte propio, responsables

Buen salario y trabajo permanente

Llamar/enviar texto lunes a viernes
(240) 353 6751

SE NECESITA DAMA PARA LIMPIEZA DE CASAS

Con experiencia
 Debe tener auto propio

Comunicarse al
(571) 243 2144
 De preferencia que viva en el área de Arlington/Falls Church
 lunes-viernes

HURT CLEANERS
 BUSCA

Planchador de Chaquetas, Planchador de Blusas y Planchador de Camisas
CON EXPERIENCIA

3410 Wilson Blvd. Arlington, VA 22201
(703) 994 8604
 Enviar texto

EMPRESA EN EL ÁREA DE MARYLAND Y WASHINGTON, DC está necesitando:

Representantes de Ventas y Telemarketing
 con/sin experiencia

Requisitos: Buena presentación, deseos de superación

Ofrecemos: Buen salario de acuerdo a su capacidad

Interesados llamar al:
(301) 640 6892
 Preguntar por el Sr. Vásquez

SEAMSTRESS NEEDED
 Some experiece necessary
 Must have work permit
 AND LIVE IN DC OR VIRGINIA
 GOOD PAY

COSTURERA
 Necesita algo de experiencia
 Debe tener permiso de trabajo
 Y VIVIR EN DC O VIRGINIA
 BUEN PAGO

2807-D Merrilee Dr., Fairfax, VA 22031
(703) 876 1660

SE NECESITA COCINERO

Para trabajar en **UN DELI**
 de lunes a viernes
 6:30 a.m. - 3:00 p.m.

Hablar buen inglés

Interesados llamar o textear al
(703) 675 6432

DRY CLEANER NECESITA**PLANCHADOR DE CAMISAS/
DRY CLEAN****PERSONA PARA MOSTRADOR
PERSONA PARA ALTERACIONES
PERSONA PARA DELIVERY****con algo de experiencia****ÁREA DE LARGO/
UPPER MARLBORO, MD****(240) 750 7713****ANUNCIO PÚBLICO A MINORÍAS Y EMPRESAS DE MUJERES**

Sagres Construction Corp., es una empresa dedicada a la construcción de obras civiles en calidad de contratista general.

Actualmente estamos en la búsqueda de empresas subcontratistas con certificación Disadvantaged Business Enterprise para el proyecto "SGR – Bridge Rehabilitation" para Virginia Department of Transportation.

Las oportunidades para los subcontratistas incluyen: Suministros para el control de sedimentos, agregados, concreto, y asfalto. Contratistas de pavimentación, señalización de pavimento, instalación de letreros, camiones de volteo y topógrafos.

La fecha de licitación es el 26 de abril del 2023

Si está interesado, comuníquese con Roxana Monterrosa al

(703) 924-7220 Fax: (703) 924-5145Correo electrónico: roxana@sagresconstruction.com**BABES BOYS TAVERN
SOLICITA****COCINERO**

Con experiencia en comida americana

\$18/hora

Interesados presentarse en

15903 Marlboro Pike
Upper Marlboro, MD 20772

lunes- viernes 12 - 6 p.m.

(240) 585 0152**DISCOUNT AUTO SOUND CORP.**

Localizado en:

6196 Central Ave. Capitol Heights, MD 20743

Necesita contratar

**Lavadores de Autos/Detailers/
Instaladores de Radios/Polarizado
de Vidrios (tinting)****-PAGO SEMANAL****-SALARIO MÍNIMO MÁS PROPINAS****-SE DETERMINARÁ EL PAGO SEGÚN EXPERIENCIA****-PARA COMENZAR INMEDIATAMENTE****-PREFERIBLE CON EXPERIENCIA EN INSTALACIONES
DE RADIOS****NO SE REQUIERE INGLÉS****(702) 629 9313**

Textear en español o Llamar en inglés

**Se Necesitan
EMPLEADAS DOMÉSTICAS****Para limpieza de casas**

lunes-viernes 7:45- 5:00 p.m.

Venga y únase al equipo de Molly Maid

Excelente pago (\$15-\$20/hora, 40 horas por semana)

-Debe hablar inglés**-Licencia de manejo válida****-Legal para trabajar en los Estados Unidos**

Se proveerá carro de la compañía y uniformes

Llámenos: (703) 538 3570

2944 Patrick Henry Drive, Suite 28

Falls Church, VA 22044

**BEST SANDWICH PLACE
ESTAMOS CONTRATANDO****Trabajadores
para Deli**

Deben hablar inglés

lunes-viernes
tiempo completo/medio
tiempo**(703) 946 1055**

llamar en inglés

919 18th St. Suite 150 NW
Washington, DC**LIMPIEZA DE
DUCTOS DE
AIRE****Se buscan ayudantes
para trabajar****No Necesitan Experiencia
Deben tener su propia
transportación****Localizado en
Germantown, MD
EXCELENTE PAGO****(301) 613 3575**

Cleaners of America, Inc. está contratando

CUSTODIOS**para trabajar en el Aeropuerto Dulles,**

donde se brinda servicio las 24 horas del día,

7 días de la semana, 365 días del año.

**Actualmente necesitamos personal para todos los
turnos, incluyendo los fines de semana**

Para mas información, por favor llame al

(703) 649 5800

RECEPCIONISTA Y ASISTENTE BILINGÜE
 Para oficina dental
 Se prefiere con experiencia, pero no es necesario
ANNANDALE, VA
 Esquina de Backlick y Braddock Rd.
(703) 347 2006
 Contactar a Vivian

Buscamos
Secretaria
 para trabajar en oficina de Virginia!
Requisitos:
 •Proactivo •Conocimiento de Microsoft Office
 Puede llamarnos al
301-294-1166

RESTAURANTE COREANO
 NECESITA
LAVADOR DE PLATOS/ PREPARADOR DE COCINA
 No necesita experiencia, nosotros entrenamos
 Aplicar en persona:
107 Gibbs St. Rockville, MD (240) 342 6588

BUSCAMOS
COCINERO DE POLLO FRITO
 CON EXPERIENCIA Tiempo completo
 LOOKING FOR
FRIED CHICKEN COOK
 WITH EXPERIENCE Full-time
Columbia, MD, cerca de Howard High School
Columbia, MD, near Howard High School
(410) 340 2549

5511 Connecticut Ave. NW Washington, DC
PLANCHADOR PARA DRY CLEANERS
 9:00 a.m. -2:00 p.m.
PLANCHADOR DE CAMISAS
 7:00 a.m. 3:30 p.m.
martes, jueves, sábado
 Con experiencia
APLICAR EN PERSONA (703) 395 8949
 Llamar en inglés

Necesitamos
SUPERVISORES DE GRUPO DE LIMPIEZA
 con Licencia de Conducir
 Full-time • Lunes-Viernes
 leer y comunicarse en Inglés
 Vacaciones y días feriados pagados • 401K
 Compañía provee carro \$20/hora incluyendo bonos y propinas
Llame (301) 942 4754



ANUNCIO PÚBLICO A MINORÍAS Y EMPRESAS DE MUJERES
 Sagres Construction Corp., es una empresa dedicada a la construcción de obras civiles en calidad de contratista general.
Actualmente estamos en la búsqueda de empresas subcontratistas con certificación Disadvantaged Business Enterprise para el proyecto "Replacement of Small Structure No. 18050X0 on MD 5 (Point Lookout Road) over Drainage Ditch" para Maryland Department of Transportation State Highway Administration.
 Las oportunidades para los subcontratistas incluyen: Suministros para el control de sedimentos, agregados, concreto, y asfalto. Contratistas de pavimentación, señalización de pavimento, instalación de letreros, camiones de volteo y topógrafos.
La fecha de licitación es el 6 de abril del 2023. Si está interesado, comuníquese con Roxana Monterrosa al
(703) 924-7220 Fax: (703) 924-5145
 Correo electrónico: roxana@sagresconstruction.com

PINTORO FOREMAN PINTOR
 Debe tener su propia transportacion y herramientas
 Permiso válido para trabajar y referencias 5 años de experiencia
Área Metropolitana de DC
(703) 953 4404

HURT CLEANERS
 BUSCA
PERSONA PARA MOSTRADOR
 CON EXPERIENCIA
3410 Wilson Blvd. Arlington, VA 22201
(703) 994 8604
 Llamar o enviar texto

EN FALLS CHURCH, VA
SE NECESITAN SEÑORITAS
PARA LIMPIAR CASAS
 preferible con experiencia
 SI ES QUE TIENEN LICENCIA DE MANEJO, ES UNA VENTAJA
(571) 246 6035



AYUDANTES DE ALBAÑIL

Ayudantes \$20.81/h

Trabajo Ofrece Seguro de Salud gratis y pensión de retiro
Con autorización para trabajar en los Estados Unidos

Para mas información llamar al
703-923-9440
 Preguntar por Isis o Jenny
Isis@lortonstone.com • jenny@lortonstone.com



LEGAL
COUNSEL
for the
ELDERLY



¿PODRÁS QUEDARTE EN TU HOGAR?

La Asesoría Legal para Adultos Mayores (LCE) está lista para ayudar a los residentes de Washington D.C. que enfrentan desalojos o ejecuciones hipotecarias. No tienes que enfrentarte a una posible pérdida de tu hogar solo. Comunícate con la LCE para recibir asistencia legal gratis*.

**Llama a la Línea de ayuda de la LCE al
202-434-2120. Hablamos español.**

**Debes ser residente del Distrito de Columbia y tener
60 años o más. Sujeto a requisitos de ingresos.*

La Asesoría Legal para Adultos
Mayores está afiliada a AARP.

